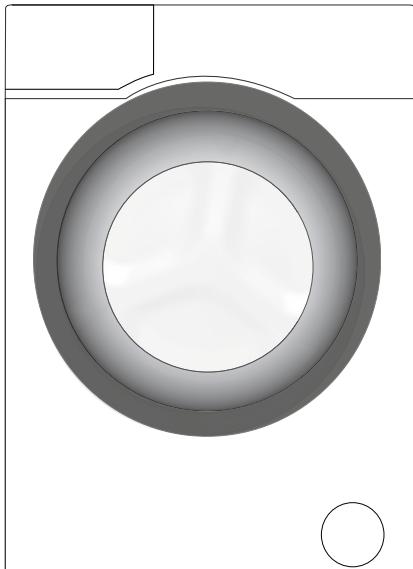


# beko



เครื่องซักผ้า  
คู่มือผู้ใช้งาน  
Washing Machine  
User's Manual

WMY 81283 LB2





ผลิตภัณฑ์นี้ได้รับการผลิตโดยใช้เทคโนโลยีอันทันสมัยในสภาวะที่เป็นมิตรกับสิ่งแวดล้อม

# 1 คำแนะนำด้านความปลอดภัยทั่วไป

ในบทนี้ได้รวมถึงคำแนะนำด้านความปลอดภัยซึ่งอาจช่วยป้องกันความเสี่ยงการบาดเจ็บและวัสดุเสียหายได้ การรับประทานทุกชนิดจะไม่มีผลถ้าไม่ได้ปฏิบัติตามคำแนะนำเหล่านี้

## 1.1 ความปลอดภัยของขีวิตและทรัพย์สิน

- ▶ อย่าวางผลิตภัณฑ์บนพื้นที่บุหรี่พรม ชิ้นส่วนทางไฟฟ้าจะได้รับความร้อนส่วนเกินเมื่ออากาศไม่สามารถให้อากาศจากด้านใดของเครื่องได้ นี่จะเป็นสาเหตุของปัญหาภัยผลิตภัณฑ์ของคุณได้
- ▶ ถอดปลั๊กของผลิตภัณฑ์เมื่อไม่ได้ใช้งาน
- ▶ จัดให้มีการติดตั้งและการซ่อมแซมที่กระทำโดย ตัวแทนบริการที่ได้รับอนุญาตเสมอ ผู้ผลิตจะไม่ทำการรับรองต่อความเสี่ยหายใดๆ ที่เกิดจากการบวนการที่กระทำโดยบุคคลที่ไม่ได้รับอนุญาต
- ▶ ห่อสำหรับน้ำเข้าและระบายน้ำออกจะต้องมีการรัดแน่นอย่างปลอดภัยและอยู่ในสภาพที่ไม่มีความเสี่ยหาย มีฉะนั้น การรั่วไหลของน้ำอาจเกิดขึ้นได้
- ▶ ในขณะที่ยังคงมีน้ำภายในเครื่อง ห้ามเปิดประตูโหลดหรือถอดตัวกรองออก มีฉะนั้นแล้ว มีความเสี่ยงของน้ำท่วมและได้รับบาดเจ็บจากน้ำร้อนเกิดขึ้นได้
- ▶ ห้ามใช้แรงไปต้นเพื่อเปิดประตูเครื่องที่กำลังถูกล็อกอยู่ ประตูสามารถเปิดได้ในไม่กี่นาทีหลังจากการซักผ้าสิ้นสุด ในกรณีที่ใช้แรงพยายามดันเปิดประตูตัวเครื่อง ตัวประตูและระบบกลไกการล็อกอาจได้รับความเสี่ยหายได้
- ▶ ใช้สบู่ น้ำยาปรับผ้านุ่มและน้ำยาปรุงแต่งที่เหมาะสมกับเครื่องซักผ้าแบบอัตโนมัติเท่านั้น
- ▶ ปฏิบัติตามคำแนะนำบนฉลากของเสื้อผ้าและบรรจุภัณฑ์ของผงซักฟอก

## 1.2 ความปลอดภัยสำหรับเด็ก

- ▶ ผลิตภัณฑ์นี้สามารถใช้งานโดยเด็กเล็กที่มีอายุ 8 ปีขึ้นไปและบุคคลที่มีทักษะทางกายภาพ ทางจิตใจหรืออารมณ์ยังไม่บรรลุสมบูรณ์หรือบุคคลที่ไม่มีความสามารถจำเป็นต้องมีประสบการณ์และความรู้ที่จำเป็น ทราบเท่าที่บุคคลเหล่านี้ได้รับการควบคุมดูแลหรือฝึกอบรมเกี่ยวกับการใช้งานอย่างปลอดภัยของผลิตภัณฑ์นี้และ

- ความเสี่ยงของผลิตภัณฑ์นี้ การทำความสะอาดและการซ่อมบำรุงไม่ควรกระทำโดยเด็กถ้าพวกเขาไม่มีคนดูแล เด็กเล็กที่อายุต่ำกว่า 3 ปีจะต้องพาให้ห่างจากเครื่องถ้าหากไม่มีการดูแลใกล้ชิดต่อเนื่อง
- ▶ วัสดุบรรจุภัณฑ์อาจจะเป็นอันตรายสำหรับเด็กได้ เก็บรักษาวัสดุบรรจุภัณฑ์ไว้ในสถานที่ปลอดภัยห่างไกลจากการเอื้อมถึงของเด็ก.
- ▶ ผลิตภัณฑ์เครื่องใช้ไฟฟ้าเป็นอันตรายต่อเด็ก พยายามให้เด็กอยู่ห่างจากเครื่องใช้นี้เมื่อทำการใช้งาน ห้ามปล่อยให้เด็กพยายามเกี่ยวด้วยกับผลิตภัณฑ์นี้ ใช้ระบบการล็อกป้องกันเด็กเพื่อป้องกันเด็กพยายามเกี่ยวกับผลิตภัณฑ์นี้
- ▶ อายาลีมปิดประตูตัวเครื่องเมื่อออกรายจากห้องที่ผลิตภัณฑ์นี้ติดตั้งไว้
- ▶ เก็บผงซักฟอกและสารเติมแต่งในสถานที่ปลอดภัยจากการเอื้อมถึงของเด็ก โดยการปิดฝาบรรจุภัณฑ์หรือซีลปิดผนึกภาชนะบนบรรจุผงซักฟอกไว้

### 1.3 ความปลอดภัยทางไฟฟ้า

- ▶ ถ้าผลิตภัณฑ์มีความผิดพลาดใดๆเกิดขึ้น ไม่ควรจะใช้งานผลิตภัณฑ์ถ้ายังไม่มีการซ่อมบำรุงโดยตัวแทนบริการที่ได้รับอนุญาตแล้ว ความเสี่ยงของไฟฟ้าดูด!
- ▶ ผลิตภัณฑ์นี้ถูกออกแบบมาให้สามารถลับมาทำงานได้ปกติเมื่อทำการเปิดการจ่ายพลังงานอิกครั้งหลังจากเกิดการขัดข้องทางไฟฟ้า ถ้าคุณต้องการยกเลิกโปรแกรม ให้ดูในบท "การยกเลิกโปรแกรม"
- ▶ ทำการเชื่อมต่อผลิตภัณฑ์เข้ากับระบบสายดินที่มีการป้องกันกระแสจารด้วยพิวส์ขนาด 16 แอมป์ อย่าละเลยที่จะให้มีการติดตั้งระบบสายดินโดยช่างไฟฟ้าผู้มีคุณสมบัติเท่านั้น บริษัทของเรายังไม่รับรองต่อความเสียหายใดๆ ที่จะเกิดขึ้นเมื่อผลิตภัณฑ์นี้ถูกใช้งานโดยไม่มีการเชื่อมต่อระบบสายดินที่เป็นไปตามข้อกำหนดกฎหมายท้องถิ่นของประเทศไทย
- ▶ ห้ามล้างทำความสะอาดตัวเครื่องโดยการพ่นน้ำหรือสาดน้ำไปบนตัวเครื่อง! ความเสี่ยงของไฟฟ้าดูด!
- ▶ ห้ามสัมผัสถูปปลอกไปด้วยมือเปียก! อายาลีมปิดสายไฟเพื่อตึงปลอกไฟของเครื่องออก ให้ถอดปลอกด้วยการจับยึดที่ปลายขี้วเสียง

- เสนอด้วยมือข้างหนึ่งและดึงปลั๊กอุกมาด้วยมืออีกข้าง
- ▶ ผลิตภัณฑ์จะต้องอยู่ในสภาพที่ไม่ได้เสียบปลั๊กไฟในระหว่างกระบวนการของการติดตั้ง การซ่อมบำรุง การทำความสะอาดและการซ่อมแซม
  - ▶ ถ้าสายไฟฟ้าของตัวเครื่องมีความเสียหายแล้ว จะต้องทำการเปลี่ยนใหม่โดยผู้ผลิต ผู้ให้บริการหลังการขายหรือบุคคลที่ได้รับการรับรองแล้ว(ควรจะเป็น ช่างไฟฟ้า) หรือบุคคลที่ได้รับการแต่งตั้งโดยผู้นำเข้าเพื่อที่จะหลีกเลี่ยงความเสี่ยงที่อาจเกิดขึ้นได้

## 1.4 ความปลอดภัยจากพื้นผิวที่ร้อน

 	<p>ในขณะทำการซักเสื้อผ้า ณ อุณหภูมิสูง ประตุตัวเครื่องส่วนที่เป็นแก้วจะร้อนพิจารณาความเป็นจริง ในระหว่างการซักผ้าให้รักษาให้เด็กเลิกอยู่ห่างจากประตุโดยลดเสื้อผ้าของผลิตภัณฑ์เพื่อป้องกันเด็กเล็กจากการสัมผัสประตุ</p>
---	--

## 2 คำแนะนำที่สำคัญสำหรับสิ่งแวดล้อม

### 2.1 การปฏิบัติตามข้อกำหนดการกำจัดของเครื่องใช้ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ หรือ WEEE Directive



ผลิตภัณฑ์นี้เป็นไปตามข้อกำหนดของสหภาพยุโรป EU WEEE Directive (2012/19/EU) ผลิตภัณฑ์นี้ได้ติดฉลากแยกประเภทของอุปกรณ์เครื่องมือทางไฟฟ้า และอิเล็กทรอนิกส์ (WEEE)

ผลิตภัณฑ์นี้ได้ถูกผลิตขึ้นมาด้วยชิ้นส่วนและวัสดุที่มีคุณภาพสูงซึ่งสามารถทำการนำกลับมาใช้ใหม่ได้และเหมาะสมสำหรับการเข้ากระบวนการนำกลับมาทำใหม่ อย่ากำจัดผลิตภัณฑ์นี้ไปกับขยะภายในบ้านเมื่อถึงจุดที่หมวดอายุการใช้งานแล้ว นำไปยังจุดรวบรวมขยะรีไซเคิลของอุปกรณ์ทางไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ โปรดทำการปรึกษา กับเจ้าหน้าท้องถิ่นประเทศของคุณเพื่อเรียนรู้เกี่ยวกับจุดรวบรวมที่ใกล้ที่สุด

การเป็นไปตามข้อกำหนดของการควบคุมสารเคมีอันตราย หรือ RoSH Directive:

ผลิตภัณฑ์ที่คุณได้ซื้อไปนี้เป็นไปตามข้อกำหนดด้านการควบคุมสารเคมีอันตรายของสหภาพยุโรป หรือ EU RoHS Directive (2011/65/EU) ผลิตภัณฑ์นี้ไม่มีวัสดุที่ประกอบด้วยสารที่เป็นอันตรายหรือสารต้องห้ามตามข้อกำหนด

### 2.2 ข้อมูลด้านบรรจุภัณฑ์

วัสดุบรรจุภัณฑ์ของผลิตภัณฑ์นี้จะถูกผลิตมาจากวัสดุนำกลับมาทำใหม่ได้ซึ่งเป็นไปตามกฎหมาย ข้อกำหนดของหน่วยงานสิ่งแวดล้อมแห่งชาติของเรา อย่ากำจัดวัสดุบรรจุภัณฑ์เหล่านี้ไปกับขยะภายในบ้านหรือหากของเสียอื่นๆ ให้แยกทิ้งวัสดุบรรจุภัณฑ์เหล่านี้ ณ จุดรวมที่กำหนดไว้โดยหน่วยงานที่มีอำนาจดูแลด้านนี้ของท้องถิ่นประเทศนั้น

### 3 การใช้งานที่เป็นเป้าประสงค์

- ผลิตภัณฑ์นี้ถูกออกแบบมาเพื่อให้ใช้งานสำหรับภายในบ้าน ผลิตภัณฑ์นี้ไม่เหมาะสมที่จะนำไปใช้เพื่อเชิงการค้าและจะต้องไม่นำไปใช้ก่อนหน้าจากวัตถุประสงค์ที่ให้ไว้
- ผลิตภัณฑ์นี้จะต้องทำการใช้สำหรับการซักและล้างเสื้อผ้าเครื่องนุ่งห่มตามที่ได้ระบุไว้เท่านั้น
- ผู้ผลิตจะเพิกถอนความรับผิดชอบใดๆ ที่เกิดจากการใช้งานหรือการขนส่งที่ไม่ถูกต้อง
- อายุการใช้งานสำหรับผลิตภัณฑ์ของคุณคือ 10 ปี ในระหว่างช่วงเวลาหนึ่งนี้ อย่าหลงตัวเองว่ามีพร้อมบริการเพื่อให้ใช้งานเครื่องใช้นี้ได้อย่างเหมาะสม

## 4 ข้อมูลจำเพาะด้านเทคนิค

ได้ตามมาตรฐานกฎระเบียบของคณะกรรมการยุโรป (EU) เลขที่ 1061/2010

ชื่อผู้ส่งมอบหรือเครื่องหมายการค้า

Beko

ชื่อรุ่น

WMY 81283 LB2

ความูที่จัดระดับไว้ (กก.)

8

ระดับชั้นของประสิทธิภาพการใช้พลังงาน/ สเกลตั้งแต่ A+++ (ประสิทธิภาพสูงสุด) ไปจนถึง D

A+++

(ประสิทธิภาพดีสุด)

190

อัตราการบริโภคพลังงานของโปรแกรมผ้าฝ้ายแบบมาตรฐานที่ 60°C ที่โหลดเต็ม (กิโลวัตต์

ชั่วโมง)

1.090

อัตราการบริโภคพลังงานของโปรแกรมผ้าฝ้ายแบบมาตรฐานที่ 60°C ที่โหลดไม่เต็ม (กิโลวัตต์

ชั่วโมง)

0.670

อัตราการบริโภคพลังงานของโปรแกรมผ้าฝ้ายแบบมาตรฐานที่ 40°C ที่โหลดไม่เต็ม (กิโลวัตต์

ชั่วโมง)

0.660

อัตราการบริโภคพลังงานในโหมด ‘ปิดเครื่อง’ (วัตต์)

0.500

อัตราการบริโภคพลังงานในโหมด ‘เปิดเครื่องไว้’ (วัตต์)

0.500

อัตราการบริโภคพลังงานของโปรแกรมผ้าฝ้ายแบบมาตรฐานที่ 60°C ที่โหลดเต็ม (กิโลวัตต์

(ประสิทธิภาพดีสุด)

11000

ระดับชั้นของประสิทธิภาพการปั่น-ทำให้แห้ง/ สเกลตั้งแต่ A (ประสิทธิภาพสูงสุด) ไปจนถึง G

B

(ประสิทธิภาพดีสุด)

1200

ความเร็วการบันทั้งสูงสุด (รอบต่อนาที)

53

บริมาณความชื้นที่เหลืออยู่ (%)

โปรแกรมผ้าฝ้ายประยุณ์

60°C และ 40°C

เวลาของโปรแกรมผ้าฝ้ายแบบมาตรฐานที่ 60°C ที่โหลดเต็ม (นาที)

240

เวลาของโปรแกรมผ้าฝ้ายแบบมาตรฐานที่ 60°C ที่โหลดไม่เต็ม (นาที)

205

เวลาของโปรแกรมผ้าฝ้ายแบบมาตรฐานที่ 40°C ที่โหลดไม่เต็ม (นาที)

205

ช่วงเวลาใหม่ ‘ปิดเครื่อง’ (นาที)

N/A

การปล่อยเสียงดังของการซัก/การปั่นแห้งไปสู่อากาศ (dB)

52/77

แบบสร้างไว้ในตัวเครื่อง

No

ความสูง (ซม.)

84

ความกว้าง (ซม.)

60

ความลึก (ซม.)

54

น้ำหนักสุทธิ ( $\pm 4$  กก.)

70

ทางเข้าของน้ำแบบเดี่ยว / ทางเข้าของน้ำแบบคู่

• / -

• มือยุ

พลังงานไฟฟ้าเช้า (โวลต์/เฟรเดรซ์)

230 V / 50Hz

กระแสไฟฟ้ารวม (แอมป์)

10

พลังงานทั้งหมด (วัตต์)

2200

รหัสชื่นหลัก

1011

(1) การบริโภคพลังงานอยู่บนพื้นฐานของจำนวน 220 รอบการซักแบบมาตรฐานสำหรับโปรแกรมผ้าฝ้ายที่ 60°C และ 40°C ที่โหลดเต็มและไม่เต็ม และอัตราการบริโภคของรุ่นที่ใช้พลังงานต่ำ อัตราการบริโภคพลังงานจริงจะขึ้นอยู่กับเครื่องใช้ชั้นถูกใจใช้งานอย่างไร

(2) การบริโภคน้ำอยู่บนพื้นฐานของจำนวน 220 รอบการซักแบบมาตรฐานสำหรับโปรแกรมผ้าฝ้ายที่ 60°C และ 40°C ที่โหลดเต็มและไม่เต็ม อัตราการบริโภคน้ำจริงจะขึ้นอยู่กับเครื่องใช้ชั้นถูกใจอย่างไร

(3) “โปรแกรมผ้าฝ้ายมาตรฐานที่ 60°C” 乃是 “โปรแกรมผ้าฝ้ายมาตรฐานที่ 40°C” เป็นโปรแกรมการซักผ้ามาตรฐานตามที่แสดงข้อมูลนับละกากและป้ายกำกับเลือกผ้าที่เกี่ยวข้องและเหมาะสมในการทำความสะอาดเสื้อผ้าจากผ้าฝ้ายที่ป่นบែងปกติ และเนื้อเป็นโปรแกรมที่มีประสิทธิภาพที่ดีที่สุดในเท戎ของการบริโภคพลังงานและน้ำรวมกันทั้งหมด

ข้อกำหนดทางด้านเทคนิคอาจมีการเปลี่ยนแปลงโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าเพื่อที่จะปรับปรุงคุณภาพของผลิตภัณฑ์

## 4.1 การติดตั้ง

- ใช้ตัวแทนบริการที่ได้รับการอนุญาตที่อยู่ใกล้ที่สุดสำหรับการติดตั้งผลิตภัณฑ์นี้
- การเตรียมความพร้อมด้านสถานที่ติดตั้งและระบบไฟฟ้า ระบบห้องประปา และการติดตั้งระบบระบายน้ำทิ้ง ณ สถานที่ที่จะทำการติดตั้งเป็นความรับผิดชอบของลูกค้า
- ตรวจสอบให้มั่นใจว่าท่อน้ำเข้าและท่อระบายน้ำอกรวมถึงสายไฟฟ้าของตัวเครื่องจะต้องไม่พับงอ โคนหนึ่ง ถูกบีบอัดในขณะทำการดันตัวผลิตภัณฑ์เข้าไปอยู่ในตำแหน่งการวางหลังจากการติดตั้งหรือการทำความสะอาดแล้ว
- ตรวจสอบให้แน่ใจว่าการติดตั้งและการเชื่อมต่อทางไฟฟ้าของผลิตภัณฑ์ถูกดำเนินการโดยตัวแทนบริการที่ได้รับอนุญาต ผู้ผลิตจะไม่ทำการรับรองต่อความเสียหายใดๆ ที่เกิดจากกระบวนการที่กระทำโดยบุคคลที่ไม่ได้รับอนุญาต
- ก่อนทำการติดตั้ง ให้ทำการตรวจสอบด้วยสายตาว่าผลิตภัณฑ์มีข้อบกพร่องบนตัวเครื่องหรือไม่ ถ้ามี ไม่ต้องทำการติดตั้ง ผลิตภัณฑ์ที่มีความเสียหายเป็นสาเหตุของความเสียงด้านความปลดปล่อยของคุณได้

### 4.1.1 ตำแหน่งการติดตั้งที่เหมาะสม

- วางผลิตภัณฑ์ไว้บนพื้นที่แข็งและได้ระดับ อย่าวางไว้บนพรมที่มาทับช้อนกันสูงหรือพื้นผิวอื่นที่คล้ายกัน
- เมื่อเครื่องซักผ้าและเครื่องอบแห้งถูกวางไว้ด้านบนสุดของเตาและผลิตภัณฑ์แบบช้อนกัน นำหน้ารวมทั้งหมด-เมื่อมีโหลด-มีปริมาณน้ำหนัก 180 กิโลกรัม วางผลิตภัณฑ์ลงบนพื้นแข็งและเรียบที่มีความสามารถในการรับ荷重ด้านหน้าที่เพียงพอ
- ห้ามวางผลิตภัณฑ์ทับบนสายไฟฟ้า
- อย่าติดตั้งผลิตภัณฑ์น้ำตกแพรวลดล้มที่อุณหภูมิต่ำกว่า  $0^{\circ}\text{C}$
- เว้นระยะห่างอย่างน้อย 1 ซม. ระหว่างเครื่องและเฟอร์นิเจอร์
- บนพื้นที่ค่อยๆ เปลี่ยนระดับ อย่าวางผลิตภัณฑ์ให้ต่อจากขอบหรือบนพื้นของ

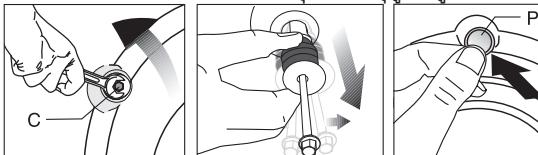
### 4.1.2 การถอดชุดเสริมความแข็งแรงของบรรจุภัณฑ์



เยี่ยงตัวเครื่องไปด้านหลังเพื่อที่จะทำการถอดชุดเสริมความแข็งแรงของบรรจุภัณฑ์ออก ถอดชุดเสริมความแข็งแรงของบรรจุภัณฑ์ออกโดยการดึงสายรัดออก อย่าใช้งานเครื่องเพียงลำพัง ด้วยตัวเอง

#### 4.1.3 การถอดตัวล็อกเพื่อการขันส่ง

- 1 คลายล็อกทั้งหมดด้วยประแจที่เหมาะสมจนกระแท้กลับแล้วนั่นหมุนได้อิสระ (C)
2. ถอดล็อกยึดเพื่อความปลอดภัยในการขันส่งโดยการหมุนคลายออกจากอย่างนุ่มนวล
- 3 เสียบฝ่าครอบพลาสติกในถุงที่บรรจุมือผู้ใช้เพื่อเปิดແงด้านหลัง (P)



**ข้อระวัง:** ถอดล็อกยึดที่ใช้กับสำหรับการขันส่งอย่างปลอดภัยก่อนที่จะทำการใช้งานเครื่องซักผ้า! มีฉะนั้น  
ผลิตภัณฑ์อาจได้รับความเสียหายได้



เก็บรักษางล็อกยึดเพื่อการขันส่งอย่างปลอดภัยเอาไว้ในสถานที่เก็บที่ปลอดภัยเพื่อนำกลับมาใช้ใหม่ได้เมื่อมี  
ความจำเป็นดังข่ายสถานที่ดัดจัดอีกด้วยในอนาคต

ดัดจัดล็อกยึดเพื่อความปลอดภัยในทิศทางนี้กลับของขันตอนการถอดประกอบ

ห้ามทำการเคลื่อนย้ายผลิตภัณฑ์โดยที่ไม่มีล็อกยึดเพื่อการขันส่งอย่างปลอดภัยยึดไว้ในตำแหน่งที่เหมาะสม

#### 4.1.4 การต่อระบบน้ำเข้า

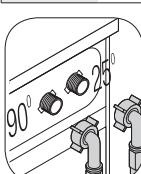


แรงดันของระบบน้ำเข้าจ่ายเข้าเพื่อให้เครื่องซักผ้าทำงานจะอยู่ระหว่าง 1 ถึง 10 bar (0.1 – 1 MPa) มันจำเป็นที่  
จะต้องใช้น้ำ 10 - 80 ลิตรในการหมุนเวียนจากห้องน้ำที่เปิดเต็มที่ในหนึ่งนาทีไปสู่เครื่องซักผ้าเพื่อให้เครื่องซัก  
ผ้าทำงานได้อย่างราบรื่น ดิดดังว่าล็อกแรงดันน้ำไว้กับระบบทั้งสองด้านน้ำมากกินไป  
ถ้าคุณต้องการใช้งานผลิตภัณฑ์ที่มีระบบห้องน้ำเข้าแบบสองทางให้เป็นแบบหน่วยที่เป็นห้องน้ำเข้าทางเดียว  
(น้ำเย็น) คุณจะต้องทำการติดตั้งด้วยหุดที่ให้มามาที่ต่อไปที่ว่าล้วนน้ำร้อนก่อนที่จะทำการปิดการทำงานของ  
เครื่องซักผ้า (มีผลให้กับผลิตภัณฑ์ที่มีชุดของด้วยหุดแบบปิดสนิทให้มา)

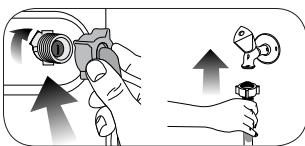


**ข้อระวัง:** รุ่นของผลิตภัณฑ์ที่มีทางเข้าของน้ำทางเดียวไม่ควรนำไปต่อเข้ากับห้องน้ำร้อน ในกรณีดังกล่าว  
เสื้อผ้าจะได้รับความเสียหายหรือตัวผลิตภัณฑ์จะทำการปรับเปลี่ยนไปสู่โหมดการทำงานเชิงป้องกันและจะไม่  
ทำงาน

**ข้อระวัง:** ห้ามใช้ห้องล้างส้ำหรับน้ำเข้าที่เก่าหรือใช้แล้วมาใช้กับผลิตภัณฑ์ใหม่อีก อาจทำให้เกิดคราบ  
บนเสื้อผ้าของคุณได้



เบื้องต้นท่ออย่างสำหรับน้ำเข้าแบบพิเศษที่ให้มากับผลิตภัณฑ์ไปสู่ห้องน้ำเข้าของ  
ตัวเครื่อง ห้องสีแดง (ด้านซ้าย) (สูงสุด 90 °C) สำหรับห้องน้ำเข้าที่เป็นน้ำร้อน  
ส่วนห้องสีฟ้า (ด้านขวา) (สูงสุด 25 °C) สำหรับห้องน้ำเข้าที่เป็นน้ำเย็น  
ตรวจสอบให้แน่ใจว่าเก็บน้ำเย็นและน้ำร้อนถูกเชื่อมต่ออย่างถูกต้องเมื่อ  
ผลิตภัณฑ์จะถูกทำการติดตั้ง มีฉะนั้นแล้ว เสื้อผ้าของคุณจะได้รับความร้อนออก  
มาเมื่อสิ้นสุดกระบวนการซักและเกิดการเสื่อมสภาพได้

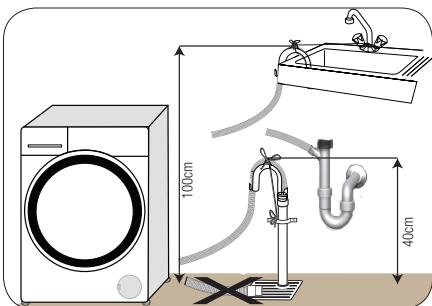


- 1 ขั้นตอนของท่ออย่างให้แน่นด้วยมือ ห้ามใช้เครื่องมือใดๆ ใน การขันยึดแน่นนือต
- 2 เมื่อการเชื่อมต่อท่ออย่างเสร็จสมบูรณ์แล้ว ให้ตรวจสอบว่ามี ปัญหาการรั่วหรือไม่ที่จุดเชื่อมต่อโดยการเปิดก๊อกน้ำให้สุด ถ้ามีการรั่วไหลเกิดขึ้น ให้ทำการปิดท่อจ่ายน้ำและถอดนือต ออก ทำการขันนือตใหม่อีกครั้งให้แน่นอย่างระมัดระวังหลัง จากตรวจสอบการผนึกรอยต่อแล้ว เพื่อที่จะป้องกันการรั่ว ของน้ำและผลของความเสียหายที่ตามมา ให้รักษา ก๊อกน้ำ ให้ปิดเมื่อไม่ได้ใช้งานผลิตภัณฑ์

#### 4.1.5 การเชื่อมต่อท่ออย่างเข้ากับระบบระบายน้ำ

- ติดปลายของท่ออย่างระบายน้ำเข้าไปยังท่อระบายน้ำเสีย ห้องสุขาหรือห้องอาบน้ำโดยตรง

**ข้อระวัง:** บ้านของคุณอาจน้ำท่วมໄ้ด้าท่ออย่างสำหรับระบายน้ำทึ้งของเครื่องหลุดอกมาจากเรือนหุ้มของ มันในระหว่างการระบายน้ำ ยิ่งไปกว่านั้น ยังมีความเสี่ยงของการถูกน้ำร้อนลวกเนื่องจากอุณหภูมิสูงของน้ำใน การซักผ้า เพื่อที่จะป้องกันสถานการณ์ดังกล่าวและทำให้เกิดไขว้เครื่องซักผ้าจะทำงานในการนำน้ำเข้ามาและ ระบายน้ำออกโดยไม่เกิดปัญหาใดๆ นั้น ให้ยึดท่ออย่างระบายน้ำให้แน่น



- เชื่อมต่อท่ออย่างระบายน้ำเข้าที่ระดับความสูง อย่างน้อย 40 ซม. และความสูงสูงสุด 100 ซม.
- ในการนี้สายท่ออย่างถูกยกสูงขึ้นหลังจากวางบน พื้นระดับหรือใกล้กับพื้น (น้อยกว่า 40 เซนติ เมตรเหนือพื้น) การระบายน้ำทึ้งของเครื่องจะยก ลำบากมากขึ้นและเสื่อผ้าอาจจะยังมีลักษณะเปียก ส่วนเกินอกร่างกายได้ ตั้งนั้น ให้ปฏิบัติตามให้ได้ความ สูงที่ได้แนะนำไว้

- ในการป้องกันน้ำเสียกลับเข้ามายังเครื่องซักผ้าอีกและเพื่อให้แน่ใจว่าการระบายน้ำทำได้สะอาด อย่างจุ่มปลายของท่ออย่างเข้าไปในน้ำเสียหรือยาเสียบเข้าไปในระบบทะย่างยาวกว่า 15 ซม. ถ้า ท่ออย่างยาวเกินไป ให้ตัดให้สั้นลง
- ปลายท่อสายยางจะต้องไม่หักงอ จะต้องไม่เป็นขั้นๆ และท่อสายยางจะต้องไม่ถูกหนีบรห่วง ท่อน้ำระบายน้ำออกกับตัวเครื่องซักผ้า
- ถ้าความยาวของท่อสายยางน้อยเกินไป ให้ใช้งานโดยการเพิ่มท่อสายยางส่วนต่อขยายเข้าไป ความยาวของท่อสายยางไม่ควรจะเกิน 3.2 เมตร ในกรณีหลักเลี้ยงการรั่วของน้ำ การเชื่อมต่อ ระหว่างท่อสายยางส่วนต่อขยายและท่อสายยางระบายน้ำทึ้งของเครื่องซักผ้านี้จะต้องเหมาะสม กันพอดีกับตัวยึดเพื่อไม่ให้เกิดการหลุดออกและทำให้น้ำรั่วไหลได้

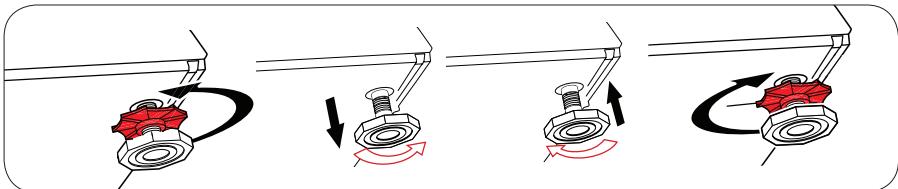
#### 4.1.6 การปรับขาตั้งของผลิตภัณฑ์



ข้อระวัง: เพื่อที่จะให้มั่นใจว่าผลิตภัณฑ์จะทำงานได้อย่างถูกต้องและไม่มีการสั่นสะเทือน จะต้องทำการติดตั้งพื้นที่ร่วนเรียบและได้สมดุลกันของขาตั้งทั้งหมดทุกด้าน ปรับสมดุลของตัวเครื่องโดยการปรับขาตั้งมีระดับแล้ว ผลิตภัณฑ์อาจเคลื่อนที่ไปจากตำแหน่งเดิมได้และเป็นสาเหตุของปัญหาการแตกหักและการสั่นสะเทือน

ข้อระวัง: ห้ามใช้เครื่องมือใดๆ ในการคลายน็อตล็อก มีระดับแล้ว น็อตจะได้รับความเสียหาย

- ทำการคลายน็อตล็อกที่เป็นขาตั้งโดยใช้มือบริบ
- ทำการปรับตั้งขาตั้งจนกระทบงตัวเครื่องตั้งอยู่ในแนวราบและได้สมดุล
- ทำการขันน็อตทั้งหมดให้แน่นด้วยมืออีกรอบ



#### 4.1.7 การเชื่อมต่อระบบไฟฟ้า

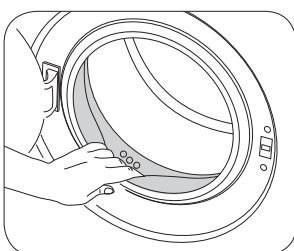
ทำการเชื่อมต่อผลิตภัณฑ์เข้ากับระบบสายดินที่มีการป้องกันการลัดวงจรด้วยพิวส์ขนาด 16 แอมป์ บริษัทขอเราระไม่ว่าร่องต่อความเสียหายใดๆ ที่จะเกิดขึ้นเมื่อผลิตภัณฑ์นี้ถูกใช้งานโดยไม่มีการเชื่อมต่อระบบสายดินที่เป็นไปตามข้อกำหนดกฎหมายท้องถิ่นของประเทศไทยนั้น

- การเชื่อมต่อจะต้องเป็นไปตามข้อกำหนดของกฎหมายแห่งชาติ
- ปลั๊กของสายไฟฟ้าจะต้องสามารถเข้าถึงได้สะดวกหลังการติดตั้งแล้ว
- ถ้าค่ากระแสไฟฟ้าของพิวส์หรือเบรกเกอร์ในบ้านน้อยกว่า 16 แอมป์ ให้ทำการหาช่างไฟฟ้าที่ได้รับการรับรองแล้วมาทำการติดตั้งพิวส์ขนาด 16 แอมป์
- แรงดันไฟฟ้าที่ระบุไว้ใน "ข้อกำหนดทางเทคนิค" จะต้องเท่ากับแรงดันไฟฟ้าหลักของบ้านคุณ
- ห้ามทำการเชื่อมต่อโดยผ่านสายไฟส่วนขยายหรือปลั๊กแบบหลายทาง



ข้อระวัง: สายไฟฟ้าที่เสียหายจะต้องทำการเปลี่ยนใหม่โดยตัวแทนบริการที่ได้รับอนุญาต

#### 4.1.8 การเริ่มต้นใช้งาน



ก่อนเริ่มใช้งานผลิตภัณฑ์ ให้ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้ปฏิบัติให้สอดคล้องกับ "คำแนะนำด้านความปลอดภัยและสิ่งแวดล้อมที่สำคัญ" และคำแนะนำในบทของ "การติดตั้ง" ในการเตรียมผลิตภัณฑ์เพื่อใช้งานสำหรับการซักล้างเสื้อผ้า ให้ทำการเริ่มใช้งานโปรแกรมการล้างดังซักผ้าก่อน ถ้าหากโปรแกรมนี้ไม่ในเครื่องซักผ้าของคุณ ให้ใช้วิธีการที่ได้อธิบายไว้ในบทที่ 4.4.2



ใช้งานต่อต้านการกัดกร่อนที่เหมาะสมกับเครื่องซักผ้า

อาจจะมีน้ำตกค้างอยู่ในวัสดุผลิตภัณฑ์ที่ได้รับผลกระทบจากการควบคุมคุณภาพในการผลิต นี้ไม่เป็นอันตรายต่อผลิตภัณฑ์

## 4.2 การเตรียมพร้อม

### 4.2.1 การแยกประเภทเสื้อผ้า

- \* คัดแยกเสื้อผ้าที่จะซักตามประเภทของเส้นใย สี และระดับของคราบสกปรกและอุณหภูมิของน้ำที่สามารถสัมผัสได้
- \* ยึดมั่นตามคำแนะนำที่ให้ไว้ในป้ายผ้าเสมอ

### 4.2.2 การเตรียมเสื้อผ้าสำหรับซัก

- เสื้อผ้าที่มีโลหะติดอยู่ เช่นเสื้อขั้นในผู้หญิง หัวเข็มขัดของสายคาดเอวหรือกระดุมโลหะ จะทำความสะอาดเสียหายให้แก่เครื่องซักผ้าได้ ถอดชิ้นส่วนที่เป็นโลหะออกหรือซักเสื้อผ้าโดยการนำเสื้อผ้าประเภทนี้ใส่ในถุงสำหรับซักผ้าหรือปลอกใส่ผ้า
- นำเอาวัสดุสิ่งของต่างๆในกระเป๋าของเสื้อผ้าออกให้หมด เช่น เหรียญเงิน ปากกาและที่หนีบกระดาษและทำการปั๊มน้ำประปาด้านในของภาชนะและทำการปัดวัสดุออก วัตถุเหล่านี้อาจทำให้ผลิตภัณฑ์เสียหายหรือเป็นสาเหตุของเสียงดังได้
- ใส่เสื้อผ้าขนาดเล็ก เช่น ถุงเท้าเด็กทารกและถุงเท้ายาวที่จากในล่อนลงในถุงสำหรับซักผ้าหรือปลอกใส่ผ้า
- ใส่ผ้าม่านลงไปโดยไม่ต้องบีบอัดลงไป ถอดวัตถุที่ติดกับผ้าม่านออก
- รุดซิบที่มีให้แน่น เย็บกระดุมที่หลวมให้แน่นและทำการซ้อมแซมโครงเสื้อผ้าและส่วนที่จีกขาดก่อน
- ทำการซักผลิตภัณฑ์เสื้อผ้าที่มีป้ายกำกับว่า “ซักด้วยเครื่องซักผ้าได้” หรือ “ซักด้วยมือได้” โดยการใช้โปรแกรมที่เหมาะสมกับผ้า
- ห้ามทำการซักผ้าสีและผ้าขาวด้วยกัน ผ้าฝ้ายของผ้าสีมีดัดแปลงใหม่จะทำให้สีตกก่อมาได้ ให้ซักเสื้อผ้าเหล่านี้แยกจากกันกลุ่มอื่น
- คราบสกปรกที่เหนอะหนะอาจจะต้องทำการบรรเทาให้เหมาะสมก่อนทำการซักล้าง ถ้าไม่แน่ใจให้ตรวจสอบกับผู้บริการซักแห้ง
- ใช้สีย้อม/สารย้อมสีและสารล้างของแข็งสีขาวที่เหมาะสมกับการซักด้วยเครื่องซักแห้งเท่านั้น ปฏิบัติตามคำแนะนำที่ให้ไว้บนบรรจุภัณฑ์เสมอ
- ทำการซักกางเกงขายาวและเสื้อผ้าที่ละเอียดอ่อนโดยการกลับด้านในออกนอก
- แซ่เสื้อผ้าที่ทำความสะอาดแล้วที่ห้องแซ่แข็งสัก 2-3 ชั่วโมงก่อนทำการซัก นี้จะช่วยลดการหลุดร่วงของขนสัตว์
- เสื้อผ้าที่มีวัตถุเป็น ได้แก่ แป้ง ผงปูนขาว ผงนม เป็นต้น จะต้องทำการสะบัดออกอย่างจริงจังก่อนทำการใส่ลงไปในเครื่องซักผ้า ผุ่นและผงเหล่านี้ที่อยู่บนเสื้อผ้าอาจไปสะสมตัวกันบนชิ้นส่วนภายใต้เครื่อง เมื่อเวลาผ่านไปและสามารถเป็นสาเหตุของความเสียหายได้

#### 4.2.3 สิ่งที่ควรทำสำหรับการประยัดพลังงาน

ข้อมูลต่อไปนี้จะช่วยคุณในการใช้งานผลิตภัณฑ์นี้ได้อย่างประยัดค่าใช้จ่ายและใช้พลังงานที่มีประสิทธิภาพ

- ใช้เครื่องให้ทำงาน ณ ความจุสูงสุดของตัวเครื่องที่รองรับได้ในแต่ละโปรแกรมที่คุณเลือกใช้ แต่ห้ามใช้งานกินกำลังความสามารถของเครื่อง ดูหัวข้อ "ตารางโปรแกรมและการบริโภค" (ดู "ตารางโปรแกรมและอัตราการบริโภคพลังงาน")
- ปฏิบัติตามคำแนะนำที่ให้ไว้บนบรรจุภัณฑ์ของผงซักฟอกเสมอ
- ซักเสื้อผ้าที่มีการปนเปื้อนเล็กน้อยโดยใช้อุณหภูมิต่ำ
- ใช้โปรแกรมที่เร็วขึ้นสำหรับปริมาณเสื้อผ้าน้อยที่มีการปนเปื้อนเล็กน้อย
- ห้ามทำการใช้แบบซักเริ่มต้นและใช้อุณหภูมิสูงสำหรับเสื้อผ้าที่ไม่เป็นมากหรือคราบสกปรกปริมาณมาก
- ถ้าคุณวางแผนต้องการอบแห้งเสื้อผ้าในเครื่องอบแห้ง ให้เลือกความเร็วการหมุนปั่นที่เร็วที่สุดที่แนะนำไว้ระหว่างกระบวนการซักล้าง
- อย่าใช้ผงซักฟอกมากเกินไปกว่าปริมาณที่แนะนำไว้บนบรรจุภัณฑ์ของมัน

#### 4.2.4 การโหลดเสื้อผ้าเข้าเครื่อง

- เบิดฝาของตัวกรอง
- ใส่เสื้อผ้าที่จะซักเข้าไปในตัวเครื่องในลักษณะให้หลวมๆ
- ดันປะปิดโหลดจนกระแทกคุณได้ยินเสียงดังของการล็อก ต้องมั่นใจว่าไม่มีเสื้อผ้าขันได้เกาะติดอยู่ตรงประตูเครื่อง ประตูสำหรับโหลดจะถูกล็อกไว้เมื่อโปรแกรมกำลังทำงาน ประตูจะสามารถเปิดได้เมื่อหลังจากโปรแกรมทำงานสิ้นสุดกระบวนการแล้วเท่านั้น

#### 4.2.5 ความจุของโหลดที่ถูกต้อง

ปริมาณความจุของโหลดที่มากที่สุดขึ้นอยู่กับประเภทของเสื้อผ้าที่จะซัก ระดับของคราบสกปรกและโปรแกรมการซักที่ต้องการ

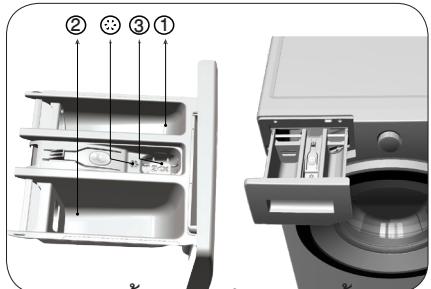
ผลิตภัณฑ์นี้จะทำการปรับปริมาณน้ำโดยอัตโนมัติให้สอดคล้องกับน้ำหนักของเสื้อผ้าที่ซักที่ใส่เข้าไปในเครื่อง

	<b>คำเตือน:</b> ปฏิบัติตามข้อมูลที่ให้ไว้ใน "ตารางโปรแกรมและการบริโภค" หากเกินกำลังความจุ ประสิทธิภาพการทำงานของเครื่องซักผ้าจะต่ำลง ยิ่งกว่านั้น ปัญหาเสียงดังและการสั่นสะเทือนก็อาจเกิดขึ้นได้
---	--

#### 4.2.6 การใช้ผงซักฟอกและน้ำยาปรับผ้านุ่ม



เมื่อใช้ผงซักฟอก น้ำยาปรับผ้านุ่ม ผงเบร์ สีข้อม น้ำยาฟอกขาวและสารฟอกสี สารขจัดคราบแข็ง ให้อ่านคำแนะนำของผู้ผลิตที่เขียนไว้บนบรรจุภัณฑ์และปฏิบัติตามบริมาณการใช้ที่ระบุไว้ ใช้ถูกต้อง ถ้ามี



ลินชักสำหรับใส่ผงซักฟอกประกอบด้วย 3 ส่วน:

- (1) สำหรับการซักล้างขันตัน
- (2) สำหรับการซักล้างหลัก
- (3) สำหรับน้ำยาปรับผ้านุ่ม
- (๙) นอกจากนี้แล้ว มีท่อถ่ายเท้าในส่วนของน้ำยาปรับผ้านุ่ม

ผงซักฟอก น้ำยาปรับผ้านุ่มและน้ำยาทำความสะอาดอื่นๆ

- ใส่ผงซักฟอกและน้ำยาปรับผ้านุ่มลงไปก่อนทำการเริ่มโปรแกรมการซัก
- ในขณะรอบของการซักล้างกำลังเดินหน้าไป อย่าทิ้งตัวจ่ายผงซักฟอกให้เปิดไว!
- ถ้าใช้โปรแกรมการซักแบบไม่มีการซักขันตัน ห้ามใส่ผงซักฟอกลงไปในช่องที่เป็นส่วนสำหรับการซักขันตัน (ช่องหมายเลข "1")
- ในโปรแกรมที่มีการซักขันตัน ห้ามใส่ผงซักฟอกเหลวลงไปในช่องสำหรับการซักขันตัน (ช่องหมายเลข "1")
- ห้ามเลือกโปรแกรมที่มีการซักล้างขันตันถ้าคุณใช้ผงซักฟอกแบบบรรจุถุงหรือถุงปุย วางแผนซักฟอกแบบถุงหรือถุงปุยลงไปตรงกลางๆ ระหว่างเสื้อผ้าที่ใส่ลงในเครื่องซักผ้า
- ถ้าคุณใช้ผงซักฟอกเหลว อย่าลืมใส่ถ้วยบรรจุผงซักฟอกลงในช่องสำหรับใส่เพื่อการซักล้างหลัก (ช่องหมายเลข "1")

การเลือกประเภทของผงซักฟอก  
การเลือกประเภทของผงซักฟอก

ประเภทของผงซักฟอกที่ใช้จะขึ้นอยู่กับชนิดของเส้นใยและสี

- ใช้ผงซักฟอกที่แตกต่างกันสำหรับผ้าสีและผ้าขาว
- ซักล้างเสื้อผ้าที่อ่อนโยนของคุณด้วยผงซักฟอกพิเศษเท่านั้น (ผงซักฟอกเหลว แมมพูสำหรับขนสัตว์ เป็นต้น) ให้ใช้เพียงอย่างเดียวอย่างใดสำหรับเสื้อผ้าพิเศษเฉพาะ
- เมื่อต้องการซักเสื้อผ้าสีที่มีสีมืดทึมและผ้านุ่ม แนะนำให้ใช้ผงซักฟอกเหลว
- ซักเสื้อผ้าที่ทำความสะอาดด้วยผงซักฟอกพิเศษที่ผลิตพิเศษโดยเฉพาะสำหรับผ้าขนสัตว์



ข้อระวัง: ใช้ผงซักฟอกที่ผลิตมาใช้งานเฉพาะสำหรับเครื่องซักผ้าเท่านั้น

ข้อระวัง: ห้ามใช้ผงสูตร

การปรับปริมาณการใช้ผงซักฟอก

บริมาณของผงซักฟอกที่จะใช้งานขึ้นอยู่กับบริมาณของเสื้อผ้าที่จะซัก ระดับของการสกปรกและความกระด้างของน้ำ

- ห้ามใช้ปริมาณเกินกว่าปริมาณที่แนะนำให้ใช้ที่แนะนำไว้บนบรรจุภัณฑ์ของผงซักฟอก เพื่อหลีกเลี่ยงปัญหาปริมาณส่วนเกินของฟอง การล้างออกไม่หมด การประยัดเงินและทำลายที่สุด เป็นการปกป้องสิ่งแวดล้อม

- ใช้ปริมาณผงซักฟอกน้อยลงสำหรับเสื้อผ้าจำนวนน้อยขึ้นหรือมีคราบสกปรกน้อย การใช้น้ำยาปรับผ้านุ่ม

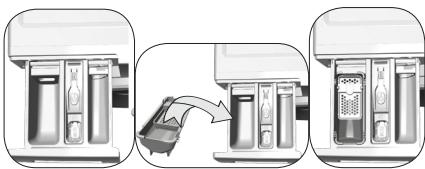
เท่าน้ำยาปรับผ้านุ่มลงไปในช่องสำหรับน้ำยาปรับผ้านุ่มของลินชักสำหรับใส่ผงซักฟอก

- ห้ามใส่เกินระดับ (>สูงสุด<) ที่ทำเครื่องหมายไว้ในช่องสำหรับใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม

- ถ้า用水ยาปรับผ้านุ่มสูญเสียสภาพการไหล ให้ทำให้เงื่องลงด้วยน้ำก่อนเทใส่ลงไปในลินชักสำหรับผงซักฟอก

#### การใช้ผงซักฟอกเหลว

ถ้าผลิตภัณฑ์มีถ่ายสำหรับใส่ผงซักฟอกเหลว:



- ใส่ภาชนะบรรจุผงซักฟอกเหลวลงไปในช่องหมายเลข “2”
- ถ้า用水ยาปรับผ้านุ่มสูญเสียสภาพการไหล ให้ทำให้เงื่องลงด้วยน้ำก่อนเทใส่ลงไปในลินชักสำหรับผงซักฟอก

ถ้าผลิตภัณฑ์ไม่มีถ่ายบรรจุผงซักฟอกเหลว:

- ห้ามใช้ผงซักฟอกเหลวสำหรับการซักล้างขันดันในโปรแกรมที่มีการซักล้างขันดัน
- ผงซักฟอกเหลวอาจตั้งคราบน้ำเสื้อผ้าของคุณเมื่อใช้งานก็จะมีผลต่อการทำงานแบบเริ่มต้นแบบมีการหน่วง ถ้าคุณต้องการใช้พังก์ชันการทำงานแบบเริ่มต้นแบบมีการหน่วงแล้ว ห้ามใช้ผงซักฟอกเหลว

ใช้ผงซักฟอกแบบเจลและเม็ด

- ถ้าความหนาของผงซักฟอกแบบเจลเป็นแบบของไฟลและเครื่องซักผ้าของคุณไม่มีถ่ายพิเศษ สำหรับบรรจุผงซักฟอกเหลว ให้ใส่ผงซักฟอกลงไปในช่องสำหรับใส่ผงซักฟอกเพื่อการซักล้าง หลักในระหว่างการปล่อยน้ำเข้าเครื่องครั้งแรก ถ้าเครื่องซักผ้าของคุณมีถ่ายใส่ผงซักฟอกเหลว ให้ใส่ผงซักฟอกลงไปในถ่ายก่อนเริ่มโปรแกรมการทำงาน
- ถ้าความหนาของผงซักฟอกแบบเจลไม่เป็นแบบของไฟล หรือถ้าอยู่ในรูปแบบของเม็ดเหลวในแคปซูล ให้ใส่ลงไปโดยตรงในถังซักผ้าก่อนการซักได้เลย
- ใส่ผงซักฟอกแบบเม็ดลงไปในช่องสำหรับการซักล้างหลัก (ช่องหมายเลข "2") หรือใส่ลงไปโดยตรงในถังเครื่องซักผ้าก่อนทำการซักได้เลย

การใช้แป้งซักผ้า

- ใส่แป้งเหลว แป้งผงหรือผงย้อมผ้าลงไปในช่องสำหรับใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม ห้ามใช้น้ำยาปรับผ้านุ่มและแป้งพร้อมกันในการซักหนึ่งรอบการซัก

เช็ดทำความสะอาดภายในเครื่องซักผ้าด้วยผ้าชุบน้ำมากๆ และทำความสะอาดเสื้อผ้าหลังจากใช้แป้งซักผ้าแล้ว

การใช้น้ำยาจัดคราบ

- เมื่อจำเป็น ใช้น้ำยาจัดคราบที่ผลิตขึ้นมาเฉพาะสำหรับเครื่องซักผ้าเท่านั้น การใช้น้ำยาฟอกขาว

เพิ่มสารฟอกขาวไปในตอนเริ่มต้นของการซักโดยการเลือกที่โปรแกรมการซักขั้นต้น ห้ามใส่ผงซักฟอกลงไปในช่องสำหรับใส่เพื่อการซักล้างขันดัน การใช้งานแบบมีทางเลือก ให้เลือกโปรแกรมที่มีการล้างน้ำแบบพิเศษและใส่น้ำยาฟอกขาวในขณะที่เครื่องซักผ้าทำการซักดูดน้ำจากช่องใส่ผงซักฟอกในระหว่างขั้นตอนการล้างน้ำขั้นแรก

- ห้ามใช้น้ำยาฟอกขาวและผงซักฟอกโดยการนำมาผสมกัน
- ใช้เพียงแค่ปริมาณเล็กน้อย (ประมาณ 50 มิลลิลิตร) ของน้ำยาฟอกขาวและล้างทำความสะอาดเสื้อผ้าให้ดีเนื่องจากอาจเกิดการระคายเคืองต่อผิวนังได้ ห้ามเทน้ำยาฟอกขาวลงบนเสื้อผ้าและห้ามใช้กับผ้าสี
- เมื่อใช้สารฟอกสีที่มีองค์ประกอบหลักของอ้อกซิเจน ให้เลือกโปรแกรมที่ทำการซักเสื้อผ้าที่อุณหภูมิต่ำ
- สารฟอกสีที่มีองค์ประกอบหลักของอ้อกซิเจนสามารถใช้ได้กับผงซักฟอก อย่างไรก็ตามถ้าไม่มีอยู่ในจะตับที่สม่ำเสมอแล้ว อันดับแรกให้ใส่ผงซักฟอกลงในช่องหมายเลข "2" ในตัวจ่ายผงซักฟอกและรอเวลาให้เครื่องทำการล้างสวนอ้อมของผงซักฟอกเมื่อน้ำออกมากกับน้ำ ในขณะที่เครื่องซักผ้าดำเนินการดูดน้ำอย่างต่อเนื่อง ให้เพิ่มสารฟอกสีในช่องเดียวกันได้

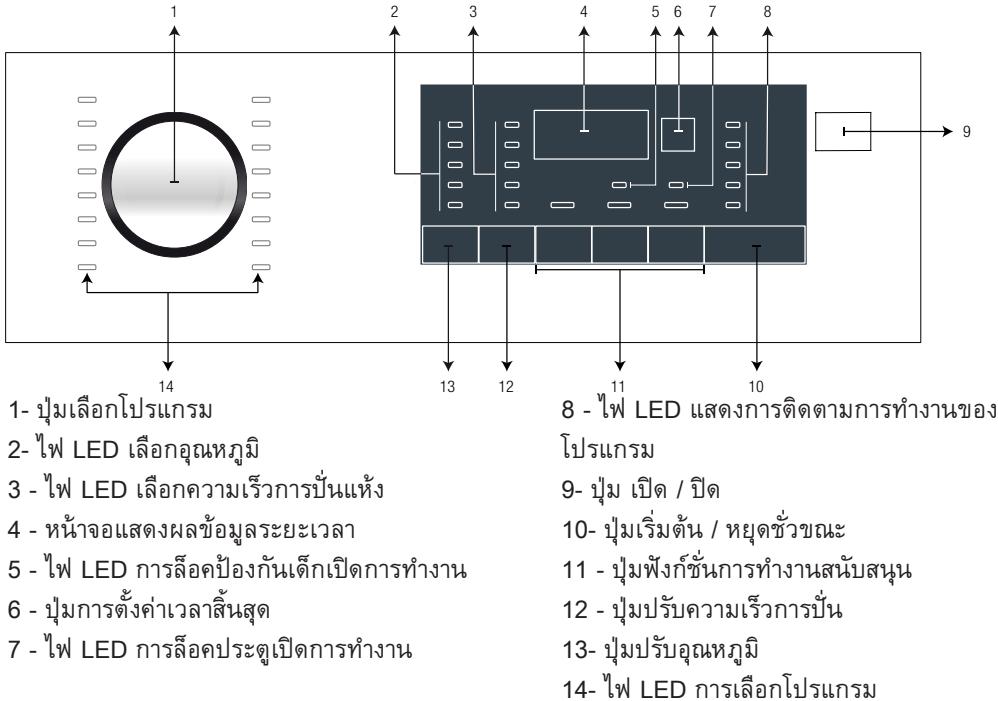
## 4.2.7 เกร็ดสำหรับการซัก

### ที่มีประสิทธิภาพ

เสือผ้า				
	ผ้าสีและผ้าขาว	ผ้าสี	ผ้าสีดำ/สีกึ่บ	เสือผ้าอ่อน หุ่ม/เสือผ้า จูกขันสัตว์/ เสือผ้าจากผ้า ใหม่
	(ช่วงอุณหภูมิที่แนะนำตาม ระดับของคราบสกปรก: 40- 90 oC)	(ช่วงอุณหภูมิที่แนะนำตาม ระดับของคราบสกปรก:เย็น -40 oC)	(ช่วงอุณหภูมิที่แนะนำ ตามระดับของคราบ สกปรก:เย็น -40 oC)	(ช่วงอุณหภูมิ ที่แนะนำตาม ระดับของคราบ สกปรก:เย็น -30 oC)
เปื้อนมาก (คราบที่น้ำจัด ยาเข้ม คราบ จากสารเคมี คราบกาแฟและ คราบเลือด)	น้ำอาจจำเป็นต้องทำการซักด้วย คราบเบื้องต้นหรือทำการซัก <sup>ล้างข้นดันก่อน</sup> ผงซักฟอก แบบผงและแบบเหลวที่แนะนำ ให้ใช้สำหรับผ้าขาวสามารถ นำมาใช้ในปริมาณที่แนะนำ <sup>น้ำ</sup> สำหรับเสือผ้าที่มีคราบสกปรก มาก แนะนำให้ใช้ผงซักฟอก แบบผงในการทำความสะอาด คราบสกปรกจากดินโคลนและ ดินทั่วไปที่อาจทำให้เสื้อชิ้นได้ร้าย	ผงซักฟอกแบบผงและแบบ เหลวที่แนะนำให้ใช้สำหรับผ้า สีสามารถนำมาใช้ในปริมาณที่ แนะนำสำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกมาก แนะนำให้ใช้ผง ซักฟอกแบบผงในการทำความสะอาด สะอาดคราบสกปรกจากดิน โคลนและดินทั่วไปที่อาจทำให้เสื้อ <sup>ชิ้น</sup> ดีดได้ง่าย ใช้ผงซักฟอกโดยไม่ ต้องใส่น้ำยาฟอกขาว	ผงซักฟอกเหลวที่ เหมาะสมสำหรับผ้าสีและ เสื้อผ้าที่มีคราบ สกปรกมาก แนะนำให้ใช้ ในปริมาณที่แนะนำ สำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกมาก	ควรใช้ผงซักฟอก เหลวที่ผลิตมา <sup>สำหรับเสือผ้าที่อ่อน</sup> นุ่ม เสือผ้าจากขัน สัตว์และผ้าใหม่จะ <sup>ต้องทำการซักโดย</sup> ใช้ผงซักฟอกพิเศษ <sup>เฉพาะผ้าขันสัตว์</sup>
คราบ สกปรก ปูรก ท้าไว (ตัวอย่างเช่น คราบที่เกิดจาก ร่างกายบริเวณ คอปูกเสือและ ข้อมือเสือ)	ผงซักฟอกแบบผงและแบบ เหลวที่แนะนำให้ใช้สำหรับผ้า ขาวสามารถนำมาใช้ในปริมาณ ที่แนะนำสำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับปูรก ผงซักฟอก ที่ไม่มีองค์ประกอบสารฟอกขาว สามารถใช้ได้	ผงซักฟอกแบบผงและแบบ เหลวที่แนะนำให้ใช้สำหรับผ้า สีสามารถนำมาใช้ในปริมาณที่ แนะนำสำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับปูรก ผงซักฟอก	ผงซักฟอกเหลวที่ เหมาะสมสำหรับผ้าสีและ เสื้อผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับปูรก สำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับปูรก	ควรใช้ผงซักฟอก เหลวที่ผลิตมา <sup>สำหรับเสือผ้าที่อ่อน</sup> นุ่ม เสือผ้าจากขัน สัตว์และผ้าใหม่จะ <sup>ต้องทำการซักโดย</sup> ใช้ผงซักฟอกพิเศษ <sup>เฉพาะผ้าขันสัตว์</sup>
คราบ สกปรกเล็ก น้อย (มองไม่เห็น คราบสกปรก ด้วยสายตา)	ผงซักฟอกแบบผงและแบบ เหลวที่แนะนำให้ใช้สำหรับผ้า ขาวสามารถนำมาใช้ในปริมาณ ที่แนะนำสำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับเล็กน้อย	ผงซักฟอกแบบผงและแบบ เหลวที่แนะนำให้ใช้สำหรับผ้า สีสามารถนำมาใช้ในปริมาณที่ แนะนำสำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับเล็กน้อย ผง ซักฟอกที่ไม่มีองค์ประกอบสาร ฟอกขาวสามารถใช้ได้	ผงซักฟอกเหลวที่ เหมาะสมสำหรับผ้าสีและ เสื้อผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับเล็กน้อย สำหรับเสือผ้าที่มีคราบ สกปรกระดับเล็กน้อย	ควรใช้ผงซักฟอก เหลวที่ผลิตมา <sup>สำหรับเสือผ้าที่อ่อน</sup> นุ่ม เสือผ้าจากขัน สัตว์และผ้าใหม่จะ <sup>ต้องทำการซักโดย</sup> ใช้ผงซักฟอกพิเศษ <sup>เฉพาะผ้าขันสัตว์</sup>

## 4.3 การทำงานของผลิตภัณฑ์

### 4.3.1 แผงควบคุม



### 4.3.2 เลือกโปรแกรมการซัก

1 เลือกโปรแกรมการซักที่เหมาะสมกับประเภท ปริมาณและระดับของคราบสกปรกของเสื้อผ้าที่จะทำการซักให้เป็นไปตาม "ตารางโปรแกรมและการบริโภค" และตารางอุณหภูมิด้านล่าง

1 เลือกโปรแกรมการซักที่ต้องการโดยใช้ปุ่ม "เลือกโปรแกรม"



โปรแกรมจะถูกจัดตั้งตามความเร็วการบีบสูงสุดที่เหมาะสมสำหรับประเภทเฉพาะของผ้า  
เมื่อเลือกโปรแกรมที่คุณจะใช้ ให้ใช้ประเภทของเส้นใย สี ระดับความสกปรกและอุณหภูมน้ำที่ยอมให้ได้เข้าไป  
เป็นหัวข้อพิจารณาเสมอ  
ให้เลือกที่อุณหภูมิต่ำสุดไว้ก่อนเสมอที่เหมาะสมกับประเภทของเสื้อผ้าของคุณ อุณหภูมิสูงชี้แจงหมายถึงการ  
บริโภคพลังงานที่มากขึ้น

### 4.3.3 โปรแกรมการซัก

#### • Cottons (ผ้าฝ้าย)

ใช้โปรแกรมนี้สำหรับเสื้อผ้าที่จะซักที่เป็นผ้าฝ้าย (เช่น ผ้าปูที่นอน ชุดผ้าห่มและปลอกหมอน  
ผ้าเช็ดตัว เสื้อคลุมอาบน้ำ ชุดชั้นใน ฯลฯ) เสื้อผ้าที่จะซักของคุณจะถูกซักด้วยพลังซักที่  
กระลับกระเจ็นสำหรับรองการซักที่เยาว

### • Synthetics (ผ้าสังเคราะห์)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักผ้าสังเคราะห์ของคุณ (เสื้อเชิ้ต เสื้อครีวิ่งตัวสตรี ผ้าสังเคราะห์/ผ้าฝ้ายผสมกัน ฯลฯ) โปรแกรมนี้จะทำการซักอย่างนิ่มนวลและมี wang ของการซักที่สันกาว่าเบรียบเทียบกับโปรแกรมการซักผ้าฝ้าย

สำหรับผ้าม่านและผ้าบางเนื้อละเอียด ให้ใช้โปรแกรมสำหรับผ้าสังเคราะห์ที่  $40^{\circ}\text{C}$  ที่มีการซักล้างขันดันและเลือกฟังก์ชันการต่อต้านการเกิดรอยยับย่น เนื่องจากลายพื้นผิวแบบตาข่ายเป็นสาเหตุให้เกิดฟองส่วนเกิน ให้ซักผ้าพากผ้าคลุมหน้าผ้าบางเนื้อละเอียดโดยใส่ผงซักฟอกปริมาณน้อยในช่องสำหรับการซักล้างหลัก ห้ามใส่ผงซักฟอกลงไปในช่องสำหรับเสื่อการซักล้างขันดัน

### • Woollens (ผ้าทำจากขนสัตว์)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื้อผ้าที่ทำจากขนสัตว์ของคุณ เลือกอุณหภูมิที่เหมาะสมที่เป็นไปตามข้อแนะนำที่บ่งบอกในป้ายผ้าของเสื่อผ้าของคุณ ใช้ผงซักฟอกที่เหมาะสมสำหรับผ้าขนสัตว์



“ rogation การซักของผ้าขนสัตว์ของเครื่องซักผ้านี้ได้ผ่านการทดสอบและอนุมัติจากบริษัทผู้ผลิตผ้าขนสัตว์

Woolmark Company สำหรับการใช้ในการซักเสื่อผ้าวัยเครื่อได้ของเสื่อผ้าจากขนสัตว์ที่จะให้ไว้สิ่งทอนน์สามารถทำการซักล้างได้โดยปฏิบัติตามคำแนะนำบนป้ายของสิ่งทอนน์และคำแนะนำที่ให้ไว้โดยผู้ผลิตเครื่องซักผ้า” M14109”

“ในสหราชอาณาจักร ไอร์แลนด์ อ่องกง และอินเดีย เครื่องหมายการค้า Woolmark เป็นเครื่องหมายการค้าที่ได้รับการรับรองแล้ว”

### • Cottons Eco (ผ้าฝ้ายแบบประหยัด)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักผ้าฝ้าย ผ้าลินินที่ทนทานที่สุดประจำตัวของคุณ แม้ว่าการซักจะนานกว่าโปรแกรมอื่นทั้งหมด แต่มันให้การประหยัดพลังงานและน้ำในระดับสูง อุณหภูมิของน้ำที่เกิดขึ้นจริงอาจจะแตกต่างไปจากอุณหภูมิในการทำงานที่แสดงไว้ เมื่อคุณโหลดเสื่อผ้าเข้าไปในเครื่องน้อยลง (เช่น ครึ่งหนึ่งของความจุหรือน้อยกว่า) เวลาของโปรแกรมการซักอาจจะสั้นลงโดยอัตโนมัติ ในกรณีนี้ อัตราการบริโภคพลังงานและน้ำจะลดลงมากกว่า ทำให้เป็นการซักที่คุ้มค่าเชิงเศรษฐศาสตร์มากขึ้น โปรแกรมนี้มีให้เลือกในรุ่นที่มีไฟบ่งชี้เวลาที่เหลืออยู่

### • BabyProtect (ปกป้องเด็กทารก)

ใช้โปรแกรมนี้สำหรับเสื่อผ้าของคุณซึ่งคุณต้องการการซักล้างแบบต่อต้านภัยแพ้และอนามัยที่ดี ณ อุณหภูมิสูงพร้อมกับการซักแบบละมุนละไมและยวนาน

### • Gentle Care $20^{\circ}$ (ละเอียดอ่อน $20^{\circ}$ )

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื่อผ้าที่อ่อนนุ่มของคุณ โปรแกรมนี้จะทำการซักอย่างนิ่มนวลโดยไม่ต้องมีการบีบในช่วงระหว่างทำงานเบรียบเทียบกับโปรแกรมการซักผ้าสังเคราะห์ ควรใช้สำหรับเสื่อผ้าที่แนะนำให้ซักแบบต้องการการดูแลที่อ่อนไหว

### • Hand Wash (ซักมือ)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื่อผ้าทำความสะอาดสัตว์/ผ้าที่อ่อนนุ่มที่มีป้ายกำกับ “ไม่ใช้เครื่อง- ในการซัก” และสำหรับมีคำแนะนำให้ซักด้วยมือ โปรแกรมจะทำการซักอย่างนิ่มนวลมากๆ เพื่อไม่ให้เสื่อผ้าได้รับความเสียหาย

- Daily Xpress (ซักด่วนประจำวัน)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื้อผ้าทำความสะอาดที่มีคราบสกปรกเล็กน้อยและปริมาณผ้าน้อยขึ้นในเวลาสั้นๆ

- Super short Xpress (ซักด่วนแบบสั้นพิเศษ)

ใช้ในการซักเสื้อผ้าฝ่ายที่มีความสกปรกเล็กน้อยและไม่มีคราบฝังแน่นในเวลาสั้นๆ

- Dark Care (ดูแลผ้าสีเข้ม)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื้อผ้าสีเข้มของคุณ หรือเสื้อผ้าสีที่คุณไม่ต้องการให้สีตกชีด การซักล้างจะกระทำด้วยการเคลื่อนไหวทางกลที่อุณหภูมิต่ำ แนะนำให้ใช้ผงซักฟอกเหลวหรือแชมพูสำหรับขั้นสัตว์สำหรับการซักเสื้อผ้าสีเข้ม

- Mix 40 (ผสม 40)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื้อผ้าทำความสะอาดและผ้าสั้งเคราะห์พร้อมกันโดยไม่ต้องแยกจากกัน

- Shirts (เสื้อเชิ้ต)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื้อเชิ้ตที่ทำความสะอาดผ้าฝ้าย ผ้าสั้งเคราะห์และเส้นใยสังเคราะห์ผสมกัน

- Aqua 40° 40° (40°/40°)

ใช้โปรแกรมนี้ในการซักเสื้อผ้าทำความสะอาดที่มีคราบสกปรกเล็กน้อยและปริมาณผ้าน้อยขึ้นในเวลาสั้นๆ

- Hygiene 20° (อนามัย 20°)

ใช้โปรแกรมนี้สำหรับเสื้อผ้าของคุณซึ่งคุณต้องการการซักล้าง ณ อุณหภูมิต่ำพร้อมกับรอบการซักแบบละเอียดและยาวนาน ใช้โปรแกรมนี้สำหรับเสื้อผ้าของคุณซึ่งคุณต้องการการซักล้างแบบอนามัยที่ดี ณ อุณหภูมิต่ำ

- Rinse (ล้างน้ำ)

ใช้โปรแกรมนี้เมื่อคุณต้องการล้างน้ำสะอาดหรือลงแม่เป็นโดยแยกการทำ

- Spin+Drain (การปั่น + ระบายน้ำออก)

ใช้ในการระบายน้ำออกจากเครื่องซักผ้า

#### 4.3.4 เลือกอุณหภูมิ

เมื่อได้กิตามที่มีการเลือกโปรแกรมใหม่แล้ว อุณหภูมิสูงสุดสำหรับโปรแกรมที่เลือกไว้จะแสดงออกมากับไฟแสดงอุณหภูมิ

ในการลดอุณหภูมิ ให้กดปุ่มสำหรับปรับอุณหภูมิ อุณหภูมิจะลดลงตามลำดับดัวเลข



ตัวโปรแกรมการซักไม่เข้าไปสู่ขั้นตอนการให้ความร้อน คุณสามารถเปลี่ยนแปลงอุณหภูมิโดยไม่ต้องปรับเปลี่ยนเครื่องซักผ้าไปยังโหมดที่ดูดีขึ้น

#### 4.3.5 การเลือกความเร็วของการปั๊นแห้ง

เมื่อได้กิตามที่มีการเลือกโปรแกรมใหม่แล้ว ความเร็วในการปั๊นแห้งที่แนะนำของโปรแกรมที่เลือกไว้จะแสดงออกมานี้ไฟแสดงความเร็วการปั๊น

ในการลดความเร็วการปั๊นแห้ง ให้กดปุ่มสำหรับปรับความเร็วการปั๊น ความเร็วการปั๊นแห้งจะลดลงตามลำดับดัวเลข

หลังจากนั้นแล้ว ขึ้นอยู่กับรุ่นของผลิตภัณฑ์ จะมีฟังก์ชันให้เลือก "รักษาหน้าล้าง" และ "ไม่ต้องปั๊น" ปรากฏบนจอแสดงผล ดูหัวข้อ "การเลือกฟังก์ชันทำงานสนับสนุน" สำหรับคำอธิบายถึงทางเลือกเหล่านี้

##### รักษาหน้าล้าง

ถ้าคุณไม่ต้องการทำการอาเจื้อผ้าอกรหันที่หลังจากโปรแกรมการซักสมบูรณ์แล้ว คุณอาจใช้ฟังก์ชันการรักษาหน้าล้างไว้เพื่อรักษาเสื้อผ้าของคุณให้อยู่ในหน้าล้างทำความสะอาดสุดท้ายเพื่อที่จะป้องกันการเกิดรอยยับย่นของเสื้อผ้าเมื่อต้องอญี่ในเครื่องที่ไม่มีน้ำ กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะหลังจากการบรรบวนการนี้ถ้าคุณต้องการระบายน้ำออกโดยไม่ต้องทำการปั๊นเสื้อผ้าของคุณ โปรแกรมจะกลับมาทำงานและดำเนินต่อให้สมบูรณ์หลังจากระบายน้ำออกแล้ว

ถ้าคุณต้องการทำการปั๊นแห้งเสื้อผ้าที่อยู่ในน้ำ ให้ปรับความเร็วการปั๊นและกดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ

โปรแกรมการซักกลับมาทำงานต่อ นำถุงระบายน้ำออก เสื้อผ้าได้รับการปั๊นแห้งและโปรแกรมการซักเสื้อสมบูรณ์



สำหรับโปรแกรมการซักไม่เข้าไปสู่ขั้นตอนการปั๊นแห้ง คุณสามารถเปลี่ยนแปลงความเร็วโดยไม่ต้องปรับเปลี่ยนเครื่องซักผ้าไปยังโหมดหยุดชั่วขณะ

#### 4.3.6 ตารางโปรแกรมและอัตราการบริโภคพลังงาน

TH		พัฟกร์ชั้นการ ทำงาน สนับสนุน							
โปรแกรม (°C)		ผู้ใช้งาน (ก.gr.)	อัตราการบริโภคหน้า (เดียว)	อัตราการบริโภคพลังงาน (กิโลวัตต์ชั่วโมง)	ผู้ใช้งาน ความเร็ว***	Prewash	Quick Wash	Extra Rinse	ช่วงของอุณหภูมิที่สามารถเลือกได้ °C
Cottons Eco	60**	8	54	1.09	1600				เย็น-60
	60**	4	47	0.67	1600				เย็น-60
	40**	4	47	0.66	1600				เย็น-60
Cottons	90	8	77	2.20	1600	•	•	•	เย็น-90
	60	8	77	1.62	1600	•	•	•	เย็น-90
	40	8	77	0.87	1600	•	•	•	เย็น-90
Synthetics	60	3	64	1.10	1200	•	•	•	เย็น-60
	40	3	64	0.61	1200	•	•	•	เย็น-60
Daily Xpress	90	8	60	2.00	1400				เย็น-90
	60	8	60	1.10	1400				เย็น-90
	30	8	60	0.40	1400				เย็น-90
Super short Xpress	30	2	35	0.15	1400				เย็น-30
Shirts	60	4	61	1.10	800	•	•	•	เย็น-60
Woollens	40	1.5	49	0.25	1200				เย็น-40
Hand Wash	30	1	40	0.25	1200				เย็น-30
Dark Care	40	4	80	0.55	1000	•		*	เย็น-40
Aqua 40' 40°	40	8	32	0.40	1400				เย็น-40
Mix 40	40	3.5	63	0.85	1000	•	•		เย็น-40
BabyProtect	90	8	90	2.40	1600			*	90-30
Hygiene 20°	20	4	98	0.42	1600			*	20
Gentle Care 20°	20	4	45	0.15	1200			•	20

• : สามารถเลือกได้

\* : เลือกโดยอัตโนมัติ ไม่มีการยกเลิก

\*\* : ฉลากพลังงานโปรแกรม (EN 60456 Ed.3)

\*\*\* : ถ้าความเร็วการปั่นแห้งสูงสุดของเครื่องซักผ้าต่างกัน คุณสามารถเลือกได้จังถึงค่าความเร็วการปั่นสูงสุดเท่านั้น

- : คุณสามารถเลือกได้ในรายการของโปรแกรมสำหรับโหลดสูงสุด

\*\* “ชักผ้าฝ้ายแบบประทัยด้ที่ 40°C และชักผ้าฝ้ายแบบประทัยดที่ 60°C เป็นโปรแกรมการซักก้ำตรฐาน” โปรแกรมเหล่านี้รู้จักกันในชื่อโปรแกรมผ้าฝ้ายมาตรฐานที่ 40°C และโปรแกรมผ้าฝ้ายมาตรฐานที่ 60°C และบ่งบอกด้วยสัญลักษณ์  บนแผงควบคุม

<p><b>i</b></p> <p>ฟังก์ชันการทำงานสนับสนุนในตารางอาจจะแปรผันไปตามรุ่นของเครื่องซักผ้าของคุณ การบริโภคน้ำและพลังงานอาจแปรผันไปตามการเปลี่ยนแปลงของความดันน้ำ ความกระดังและอุณหภูมิของน้ำ อุณหภูมิแวดล้อมภายนอก ประเภทและปริมาณของเสื้อผ้าที่จะซัก การเลือกใช้ฟังก์ชันการทำงานสนับสนุนและความเร็วในการปั่นแห้ง และการเปลี่ยนแปลงของแรงดันไฟฟ้า คุณสามารถมองเห็นเวลาในการซักของโปรแกรมที่คุณได้เลือกไว้บันหน้าจอแสดงผลของเครื่อง เป็นเรื่องปกติที่ความแตกต่างเล็กน้อยอาจเกิดขึ้นไดระหว่างเวลาที่แสดงบนจอแสดงผลและเวลาจริงในการซักผ้า "การเลือกรูปแบบสำหรับฟังก์ชันช่วยเหลือสนับสนุนสามารถเปลี่ยนแปลงไดโดยบริษัทผู้ผลิต รูปแบบการเลือกใหม่สามารถเพิ่มเข้าไปหรือลบออก "ความเร็วในการปั่นแห้งของเครื่องซักผ้าของคุณอาจแปรผันกันในแต่ละโปรแกรมทั้งหมดที่มีอย่างไรก็ตามความเร็วนี้ไม่สามารถเกินกว่าความเร็วที่สูงสุดของเครื่องซักผ้าได" "ผู้ผลิตส่วนใหญ่ในการทำกราฟการตัดแปลงแก้ไขในโปรแกรมต่างๆ และฟังก์ชันสนับสนุนที่กำหนดให้ในตาราง ในขณะที่การตัดแปลงแก้ไขเหล่านี้จะไม่เปลี่ยนแปลงสมรรถนะของเครื่องจักร ขึ้นตอนของโปรแกรมและระยะเวลาสามารถเปลี่ยนแปลงได"</p>
---

#### 4.3.7 การเลือกฟังก์ชันการทำงานสนับสนุน

เลือกฟังก์ชันการทำงานสนับสนุนก่อนทำการเริ่มทำงานโปรแกรมซักผ้า

เมื่อได้ก็ตามที่โปรแกรมถูกเลือกแล้ว ถ้าฟังก์ชันสนับสนุนที่เกี่ยวข้องถูกเลือกด้วยแล้ว ไฟบ่งชี้ที่เกี่ยวข้องจะสว่างขึ้น

**i** ไฟบ่งชี้ของฟังก์ชันสนับสนุนที่ไม่อนุญาตให้เลือกได้กับโปรแกรมปัจจุบันจะสว่างງูบากและมีสัญญาณเตือนด้วยเสียง

นอกเหนือจากนี้แล้ว คุณอาจจะทำการเลือกหรือยกเลิกฟังก์ชันการทำงานสนับสนุนที่เหมาะสมกับโปรแกรมที่กำลังทำงานอยู่หลังจากการทำงานการซักเริ่มต้นแล้วได ถ้ารอบการซักไปถึงจุดที่ฟังก์ชันสนับสนุนไม่สามารถถูกเลือกแล้ว สัญญาณเตือนด้วยเสียงจะดังขึ้นและไฟของฟังก์ชันสนับสนุนจะสว่างງูบาก

- **Prewash (การซักล้างขั้นต้น)**

การซักล้างขั้นต้นจะคุ้มค่าสำหรับเสื้อผ้าที่มีคราบสกปรกมากเท่านั้น การไม่ใช้ฟังก์ชันซักล้างขั้นต้นจะช่วยประหยัดพลังงาน น้ำและเวลาได

- **Quick Wash (การซักเร็ว)**

ฟังก์ชันนี้สามารถใช้ในโปรแกรมการซักผ้าฝ้ายและผ้าสักเคราะห์ ฟังก์ชันนี้จะช่วยลดเวลาในการซักและขั้นตอนของการล้างน้ำอีกด้วยสำหรับเสื้อผ้าที่มีคราบสกปรกระดับเล็กน้อย

**i** เมื่อคุณเลือกฟังก์ชันนี้ ให้ใส่เสื้อผ้าที่จะซักลงไปให้ไดประมาณครึ่งหนึ่งของความจุเสื้อผ้าสูงสุดที่ระบุไว้ในตารางโปรแกรมการซัก

- **Extra Rinse (ล้างน้ำเพิ่ม)**

ฟังก์ชันนี้จะทำให้เครื่องซักผ้าทำการเพิ่มการล้างเข้าไปอีกรอบหลังจากล้างไปแล้วในรอบการซักล้างหลัก ดังนั้น ความเสี่ยงต่อผิวน้ำ (เด็กทารก ผิวที่ต้องดูแลอนามัย ฯลฯ) ที่จะเป็นผลมาจากการเช็ดที่เหลือเล็กน้อยของผงซักฟอกบนเสื้อผ้าก็จะลดลงได

### 4.3.8 เวลาสิ้นสุด

พร้อมกับพังก์ชั่นเวลาที่สิ้นสุด การเริ่มต้นของโปรแกรมการซักอาจจะข้าไปสูงสุดได้ถึง 24 ชั่วโมง หลังจากกดปุ่มเวลาที่สิ้นสุด เวลาที่ค่าดิจิตจะสิ้นสุดของโปรแกรมการซักจะแสดงผลออกมา ถ้า เวลาที่สิ้นสุดถูกปรับเปลี่ยนแล้ว ไฟบ่งชี้เวลาที่สิ้นสุด จะสว่างขึ้น

เพื่อที่จะให้พังก์ชั่นเวลาที่สิ้นสุดถูกปฏิบัติการทำงานและโปรแกรมการซักสมบูรณ์ที่จุดสิ้นสุดของ เวลาที่รับน้ำไว้ คุณจะต้องกดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ หลังจากทำการปรับเวลาแล้ว ถ้าคุณต้องการยกพังก์ชั่นเวลาที่สิ้นสุด ให้กดปุ่ม เปิด / ปิด เพื่อปิดและเปิดเครื่อง



ห้ามใช้ผงซักฟอกเหลว เมื่อคุณตั้งการทำงานเป็นแบบเวลาที่สิ้นสุด นั่นเป็นความเสี่ยงของการเกิด ความบนเสื้อผ้าได้

- 1 เปิดประตูสำหรับโหลดเสื้อผ้าลงไป วางเสื้อผ้าลงไปและใส่ผงซักฟอก ฯลฯ
- 2 เลือกโปรแกรมการซัก อุณหภูมิ ความเร็วการปั่นแห้งและถ้าต้องการ ให้เลือกพังก์ชั่นการ ทำงานสนับสนุน
- 3 ตั้งค่าเวลาที่สิ้นสุดที่คุณเลือกโดยการกดปุ่มเวลาที่สิ้นสุด ไฟบ่งชี้เวลาที่สิ้นสุดสว่างขึ้น
- 4 กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ เวลาบนแดกอยหลังจะเริ่มต้นขึ้น สัญลักษณ์ ":" ตรงกลางของ เวลาที่สิ้นสุดก็จะเริ่มสว่างງูบ瓦บขึ้นมา



เลือกพังก์ชั่นเพิ่มเติมอาจได้รับไม้ในช่วงการรอเวลาบนดอยหลังของเวลาที่สิ้นสุด เมื่อสิ้นสุดการันบดอยหลัง ไฟบ่งชี้เวลาที่สิ้นสุดจะปิด รอบการซักล้างก็จะเริ่มทำงานและเวลาของโปรแกรมที่เลือกไว้จะปรากฏหน้า จอแสดงผล  
เมื่อการเลือกเวลาที่สิ้นสุดเสร็จสิ้นแล้ว เวลาจะปรากฏหน้าจอประกอบข้อความเวลาที่สิ้นสุดหากตัวระยะเวลา ของโปรแกรมที่เลือกไว้

### 4.3.9 การเริ่มต้นทำงานของโปรแกรม

- 1 กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ เพื่อเริ่มต้นการทำงานของโปรแกรม
- 2 ไฟสว่างของติดตามการทำงานของโปรแกรมที่แสดงถึงการเริ่มต้นของโปรแกรมการซักจะ ถูกเปิดขึ้น



ด้าไม่มีโปรแกรมถูกเริ่มต้นทำงานหรือไม่มีปุ่มใดถูกกดภายในเวลา 1-10 นาทีในระหว่างกระบวนการเลือก โปรแกรมแล้ว เครื่องซักผ้าจะสับปะรด (OFF) หน้าจอแสดงผลจะไฟบ่งชี้ทั้งหมดจะปิด ข้อมูลของโปรแกรมที่เลือกไว้จะถูกแสดงผลออกม้าถ้าคุณกดปุ่ม เปิด / ปิด

### 4.3.10 การล็อกประตูโหลด

มีระบบล็อกอยู่บนประตูใส่โหลดของเครื่องซักผ้าที่ป้องกันการเปิดของประตูในกรณีที่ระดับของน้ำ ไม่เหมาะสม

ไฟ LED "ประตูล็อก" จะปรากฏเมื่อประตูโหลดถูกล็อกไว้

### 4.3.11 การเปลี่ยนแปลงการเลือกโปรแกรมหลังจากโปรแกรมเริ่มทำงานแล้ว

หลังจากโปรแกรมถูกเริ่มต้นแล้ว คุณสามารถทำการเปลี่ยนแปลงต่อไปนี้ได้

#### 4.3.11.1 ปรับเปลี่ยนเครื่องไปสู่โหมด หยุดชั่วขณะ

กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ เพื่อเปลี่ยนไปสู่โหมด หยุดชั่วขณะในขณะที่โปรแกรมกำลังทำงาน อยู่ ไฟสถานะของขั้นตอน เริ่มต้น/หยุดชั่วขณะและขั้นตอนที่เครื่องเริ่มทำงานจะสว่างງูบ瓦ขั้น มาในด้าบงี้การติดตามการทำงานของโปรแกรมเพื่อแสดงให้รู้ว่าเครื่องถูกปรับเปลี่ยนไปสู่โหมด หยุดชั่วขณะแล้ว นอกจากนี้ ไฟของประตูโลดก็จะสว่างງูบ瓦จนกรวยทั้งประตูพร้อมสำหรับ การเปิด เมื่อประตูโลดพร้อมในการเปิดแล้ว ไฟของประตูโลดจะปิดและไฟของขั้นตอนของ โปรแกรมและไฟ LED เริ่มต้น/ หยุดชั่วขณะจะยังคงสว่างງูบ瓦อยู่ นอกจากนี้ เมื่อประตูโลดเสือผ้าพร้อมที่จะทำการเปิดแล้ว ไฟสถานะของประตูโลดก็จะสว่างขั้น อย่างต่อเนื่องเมื่อกันแน่ออกจากไฟสถานะของขั้นตอนการทำงานของโปรแกรม

#### 4.3.11.2 การเปลี่ยนแปลงฟังก์ชันสนับสนุนช่วยเหลือ ความเร็วและอุณหภูมิ

ขั้นอยู่กับว่าขั้นตอนการทำงานของโปรแกรมที่ไปถึงแล้ว คุณอาจทำการยกเลิกหรือเบิดการทำงาน ฟังก์ชันการทำงานสนับสนุนได้ ดูที่ "การเลือกฟังก์ชันการทำงานสนับสนุน" คุณยังสามารถเปลี่ยนแปลงการตั้งค่าความเร็วและอุณหภูมิได้ ดูที่ "การเลือกความเร็วการปั่น แห้ง" และ "การเลือกอุณหภูมิ"



ถ้าเครื่องไม่ยอมให้มีการเปลี่ยนแปลง ไฟสถานะที่เกี่ยวข้องจะสว่างງูบ瓦 3 ครั้ง

#### 4.3.11.3 การเพิ่มเข้าหรือนำเสื้อผ้าออก

- กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ เพื่อเปลี่ยนไปสู่โหมด หยุดชั่วขณะ ไฟสถานะของการติดตาม การทำงานของโปรแกรมของขั้นตอนที่เกี่ยวข้องในระหว่างที่เครื่องถูกปรับเปลี่ยนไปสู่โหมด หยุดชั่วขณะ จะสว่างງูบ瓦ขั้นมา
- ถอนกระถังประตูโลดเสือผ้าสามารถเปิดได้
- เปิดประตูโลดเสือผ้าและทำการเพิ่มเข้าหรือนำเสื้อผ้าออกมา
- Cปิดประตูโลดเสือผ้า
- ทำการเปลี่ยนแปลงการตั้งฟังก์ชันการทำงานสนับสนุน อุณหภูมิและความเร็วถ้าจำเป็น
- กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ เพื่อเริ่มต้นการทำงานของโปรแกรม

#### 4.3.12 การล็อกป้องกันเด็ก

ใช้ระบบการล็อกป้องกันเด็กเพื่อป้องกันเด็กماอยู่เกี่ยวกับผลิตภัณฑ์นี้ เช่นนั้นแล้วคุณสามารถ หลีกเลี่ยนการเปลี่ยนแปลงใดๆ ในขณะที่โปรแกรมกำลังทำงาน



คุณสามารถทำการเปิดหรือปิดเครื่องร้ายปุ่ม เปิด / ปิดเมื่อฟังก์ชันการล็อกป้องกันเด็กทำงานอยู่ เมื่อคุณ เปิดเครื่องอีกครั้ง โปรแกรมจะกลับมาทำงานจากจุดที่ถูกหยุดไป

#### 4.3.12.1 การเปิดการทำงานการล็อกป้องกันเด็ก

กดและด้าบงี้ไว้ที่ปุ่มฟังก์ชันช่วยเหลือสนับสนุนปุ่มที่ 2 เป็นเวลา 3 วินาที ในหน้าจอแสดง ผลการเลือกโปรแกรมบนแผงควบคุม "การล็อกป้องกันเด็กเปิดทำงาน" จะสว่างขึ้น คุณสามารถ ปล่อยปุ่มฟังก์ชันช่วยเหลือสนับสนุนที่สอง เมื่อการแจ้งเตือนนี้แสดงผลออกมา

#### 4.3.12.2 การปิดการทำงานการล็อกป้องกันเด็ก:

กดและค้างไว้ที่ปุ่มพังก์ชั้นช่วยเหลือสนับสนุนปุ่มที่ 2 เป็นเวลา 3 วินาที ในหน้าจอแสดงผล การเลือกโปรแกรมบนແຜງຄວບຄຸມ "การล็อกປ້ອງກັນເຕີກເປີດທຳກຳ" ຈະປິດ

#### 4.3.13 การຍົກເລີກໂປຣແກຣມ

ໂປຣແກຣມຖຸກຍົກເລີກເມື່ອເຄື່ອງສັກພ້າຖຸກປິດແລະເປີດໃໝ່ອີກຄົງ ກົດແລະແຂ່ໄວ້ທີ່ ປຸ່ມປິດ / ປິດOn / Off ເປັນເວລາ 3 ວິນາທີ



ຄ້າຄຸນກົດປຸ່ມ ເປີດ / ປິດ ເມື່ອກາລືອກປ້ອງກັນເຕີກຖຸກເປີດທຳກຳແລ້ວ ໂປຣແກຣມຈະໄມ່ຖຸກຍົກເລີກ ອຸນຈະ  
ຕ້ອງຍົກເລີກກາລືອກປ້ອງກັນເຕີກກ່ອນ

ຄ້າຄຸນຕ້ອງການເປີດປະຫຼອດຫລັງຈາກທີ່ຄຸນໄດ້ທຳກຳກາລືອກໂປຣແກຣມແຕ່ມັນເປັນໄປໄໝໄດ້ທີ່ຈະເປີດປະຫຼອດ  
ເນື່ອຈາກຮະດັບນີ້ໃນເຄື່ອງສູງກວ່າຮະດັບການເປີດປະຫຼອດ ໄທີ່ທຳກຳຮຸນໝຸນກາລືອກໂປຣແກຣມໄປກ່  
ໂປຣແກຣມສູນແລະປິ່ນແໜ້ງ ແລະຮະບາຍໜ້າອາກຈາກໃນເຄື່ອງ

#### 4.3.14 การສິ້ນສຸດຂອງໂປຣແກຣມ

ໄຟ LED ຂອງ "End" ຈະປະກາງນັ້ນທີ່ຈະແສດງຜລ ລະ ກາຣສິ້ນສຸດການທຳກຳຂອງໂປຣແກຣມ  
ຄ້າຄຸນໄມ່ໄດ້ກົດປຸ່ມໄດ້ ເປັນເວລາ 10 ວິນາທີແລ້ວ ເຄື່ອງຈະສລັບໄປຢັ້ງໂທມດ ປິດ (OFF) ທັງໝົດແສດງ  
ຜລແລະໄຟປັ້ງທີ່ກົດຈະປິດ  
ຂັ້ນຕອນຂອງໂປຣແກຣມທີ່ເສີ່ງສົມບູນຮົດແລ້ວຈະຖຸກແສດງຜລອອກມາຄ້າຄຸນກົດປຸ່ມ ເປີດ / ປິດ

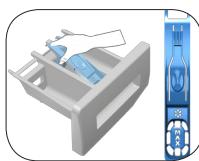
#### 4.3.15 ເຄື່ອງສັກພ້າຂອງຄຸນໃຫ້ຄຸນສມັບຕີຂອງ "ໂທມດສແຕນດົບນາຍ"

ຫລັງຈາກຄຸນໄດ້ເປີດເຄື່ອງດ້ວຍປຸ່ມ ເປີດ/ປິດ ແລ້ວ ຫາກໄມ່ມີໂປຣແກຣມໄດ້ເວີ່ມຕົ້ນທຳກຳຫຼືໄມ່ມີຂັ້ນ  
ຕອນອື່ນໃດທຳກຳທີ່ຂັ້ນຕອນກາເລືອກຫຼືໄມ່ມີການດຳເນີນການໄດ້ ເປັນເວລາໂດຍປະມານ 10 ວິນາທີ  
ຫລັງຈາກສິ້ນສຸດການທຳກຳຂອງໂປຣແກຣມທີ່ເລືອກແລ້ວ ເຄື່ອງສັກພ້າຂອງຄຸນຈະສລັບໄປທີ່ໂທມດ ປິດ  
(OFF) ໂດຍອັດໂນມືດີ ທັງໝົດແສດງຜລແລະໄຟປັ້ງທີ່ກົດຈະປິດ ຂໍ້ມູນຂອງໂປຣແກຣມທີ່ເລືອກໄວ້  
ຈະຖຸກແສດງຜລອອກມາຄ້າຄຸນກົດປຸ່ມ ເປີດ / ປິດ ກ່ອນທີ່ຄຸນຈະເວີ່ມຕົ້ນໂປຣແກຣມ ໃຫ້ຕຽບສອບຄວາມ  
ແມ່ນຍໍາຂອງກາເລືອກຂອງຄຸນ ຫາກຈໍາເປັນ ໃຫ້ການທຳຫຼັກຂັ້ນຕອນ ສິ່ງນີ້ໄໝໃຊ້ຄວາມຜິດພາດ

## 4.4 การบำรุงรักษาและการทำความสะอาด

ช่วงอายุการใช้งานของผลิตภัณฑ์จะยึดยาวออกไปและปัญหาที่พบเจอบ่อยจะลดลงถ้าทำความสะอาดตามช่วงเวลาอย่างสม่ำเสมอ

### 4.4.1 การทำความสะอาดลิ้นชักใส่ผงซักฟอก



ทำความสะอาดลิ้นชักใส่ผงซักฟอกตามช่วงเวลาอย่างสม่ำเสมอ (ทุกๆ 4-5 รอบการซัก) ดังที่แสดงไว้ในด้านล่างนี้ เพื่อที่จะป้องกันการสะสมของผงซักฟอกเมื่อเวลาผ่านไป

ถ้ามีปริมาณน้ำมากกว่าปกติและน้ำยาปรับผ้านุ่มผสมกันตอนเริ่มต้นมา รวมกันในช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มแล้ว หอดูดันจะต้องได้รับทำความสะอาด

- กดไปที่จุดเส้นประบนหอดูดบนช่องสำหรับใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มและดึงลงมาหาด้วยคุณจนกระหึ่งช่องใส่น้ำยาถูกถอดออกจากเครื่อง
- ทำการล้างลิ้นชักใส่ผงซักฟอกและหอดูดันด้วยน้ำอุ่นในอ่างล้าง เพื่อที่จะป้องกันสิ่งตากค้าง มาสัมผัสกับผิวนังของคุณ ให้ทำความสะอาดด้วยแปรงที่เหมาะสมโดยการสวมถุงมือหั้งสองมือ
- ใส่ลิ้นชักกลับเข้าไปที่เดิมในดัวเครื่องหลังจากทำความสะอาดและให้มั่นใจว่าติดตั้งกลับเข้าไปใหม่ลงตำแหน่งได้ดี

### 4.4.2 การทำความสะอาดประตูหลอดเสื้อผ้าและถังซัก

สำหรับผลิตภัณฑ์ที่มีโปรแกรมทำความสะอาดถังซัก โปรดดูที่ การทำงานของผลิตภัณฑ์ – โปรแกรม

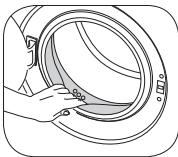
สำหรับผลิตภัณฑ์ที่ไม่มีโปรแกรมทำความสะอาดถังซัก ให้ปฏิบัติตามขั้นตอนด้านล่าง เพื่อทำความสะอาดถังซัก:

เลือกฟังก์ชันซ่อมเหลือ น้ำเพิ่มเติม หรือ ล้างน้ำพิเศษ ใช้โปรแกรม ผ้าฝ้าย โดยไม่ต้องซักล้างเบื้องต้นก่อน ตั้งค่า อุณหภูมิไปสู่ระดับที่แนะนำสำหรับการทำความสะอาดถังซักซึ่งให้มาจากตัวแทนบริการที่ได้รับการรับรอง ใช้ขั้นตอนนี้ โดยไม่ต้องใส่เสื้อผ้าในเครื่องซักผ้า ก่อนรีบุ๊คโปรแกรม ให้ใส่สารทำความสะอาดพิเศษสำหรับถังซัก 1 ถุง (ถ้าไม่มีสารทำความสะอาดพิเศษ ให้ใส่ผงด้านบนคราบทินปูนปริมาณสูงสุดไม่เกิน 100 กรัม) ลงในช่องใส่ผงซักฟอกของถังซักหลัก (ซองหมายเลข "2") ถ้าสารต่อด้านบนคราบทินปูนอยู่ในรูปแบบของเม็ด ให้ใส่ 1 เม็ดลงไปในถังซักหลักที่ซองหมายเลข "2" อบแห้งภายใต้แสงแดดจากที่โปรแกรมทำงานเสร็จสิ้นแล้ว



ทำความสะอาดถังซักทุกๆ 2 เดือน

ใช้ผงต่อด้านการเกิดคราบที่เหมาะสมกับเครื่องซักผ้า



หลังจากการซักล้างทุกรอบ ทำให้แน่ใจว่าไม่มีสิ่งแปลกปลอมค้างอยู่ในถัง ถ้าปากของผนังท่อในรูปติดขัดให้ใช้มีจัมฟันเปิดออก สารแปลงกลอมจะทำให้เกิดคราบสนิมในถังซักได้ ทำความสะอาดคราบผึ้ง แนะนำพื้นผิวของถังซักโดยการใช้สารทำความสะอาดสำหรับเหล็กสเตนเลส ห้ามใช้ขี้นที่เป็นเหล็กหรืออลูมิเนียมเหล็กที่จะทำให้เกิดความเสียหายต่อผิวที่เคลือบสี ชุดครอบเมี่ยมและผิวพลาสติกได้

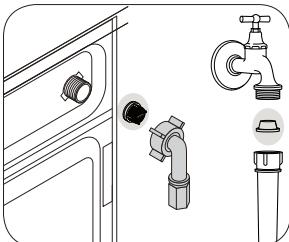
#### 4.4.3 การทำความสะอาดตัวเครื่องและแผงควบคุม

เช็ดทำความสะอาดตัวเครื่องด้วยน้ำผึ้งสมสูตรหรือผงซักฟอกแบบเจลอ่อนๆ ที่ไม่กัดผิวตามที่จำเป็น และทำให้แห้งด้วยผ้าอ่อนนุ่ม

ใช้ผ้าที่อ่อนนุ่มและเปียกหมาดๆ เท่านั้นในการทำความสะอาดแผงควบคุม

#### 4.4.4 การทำความสะอาดตัวกรองน้ำเข้า

เมื่อตัวกรองอยู่ที่ปลายสุดของวาล์วท่อน้ำเข้าที่ด้านหลังของเครื่องและที่ปลายสุดของท่อน้ำเข้าที่ต่อเข้ากับก๊อกน้ำ ตัวกรองเหล่านี้ช่วยป้องกันสารแปลงกลอมและสิ่งสกปรกในน้ำที่อาจเข้าสู่เครื่องซักผ้าได้ ทำความสะอาดตัวกรองเมื่อเกิดความสกปรก



1. ปิดก๊อกน้ำ
2. ถอดคลายน็อตล็อกท่อยางของทางน้ำเข้าเพื่อเข้าไปยังตัวกรองที่อยู่ในวาล์วท่อน้ำเข้า ทำความสะอาดด้วยเบรนที่เหมาะสม ถ้าตัวกรองสกปรกมากเกินไป ให้จัดสิ่งสกปรกเหล่านั้นออกจากผิวด้วยคีมและทำความสะอาดในวิธีนี้
3. ถอดตัวกรองออกมาจากด้านบนรูของท่อยางสำหรับน้ำเข้าพร้อมกับหัวน้ำประปาและทำความสะอาดให้ทั่วถึงผ่านน้ำไหล
4. เปลี่ยนชีลและตัวกรองอย่างระมัดระวังและขันน็อตให้แน่นด้วยมือ

#### 4.4.5 ทำการระบายน้ำที่เหลือออกและทำความสะอาดตัวกรองของปั๊ม

ระบบการกรองในเครื่องซักผ้าของคุณช่วยป้องกันสิ่งของวัสดุแข็ง เช่น กระดุม เหรียญ และเส้นใย ที่อาจไปอุดตันในพัดของปั๊มในระหว่างการระบายน้ำออกได้ ดังนั้น น้ำจะได้รับการระบายนอกโดยไม่มีปัญหาและอายุการใช้งานของปั๊มก็จะยืดยาวขึ้น

ถ้าเครื่องซักผ้าไม่สามารถทำการระบายน้ำออกได้ ตัวกรองของปั๊มอุดตัน ตัวกรองจะต้องทำความสะอาดเมื่อไหร่ก็ตามที่มีการอุดตันหรือทุก 3 เดือน น้ำจะต้องถูกระบายนอกก่อนเพื่อทำความสะอาดตัวกรองของปั๊ม

นอกจากนี้ ก่อนจะทำการขันส่งเครื่องซักผ้า (เช่น เมื่อเคลื่อนย้ายไปยังอีกบ้านหลังหนึ่ง) และในกรณีของการยืนยันและตัวของน้ำ น้ำที่ต้องถูกระบายนอกไปอย่างสมบูรณ์



- ข้อระวัง:** สารแปรกลปนที่ค้างอยู่ในตัวกรองของปั๊มอาจทำให้เกิดความเสียหายแก่เครื่องซักผ้าหรืออาจทำให้เกิดเสียงดังได้
- ข้อระวัง:** หากผลิตภัณฑ์ไม่ได้ถูกใช้งาน ให้ปิดตัวปีก็อกน้ำ ถอดหัวยางออกและระบายน้ำภายในเครื่องออกเพื่อป้องกันการแข็งตัวที่อาจเป็นไปได้
- ข้อระวัง:** หลังจากการใช้งานแต่ละครั้ง ให้ปิดก็อกน้ำที่เชื่อมต่อไปยังท่อสายยางหลัก

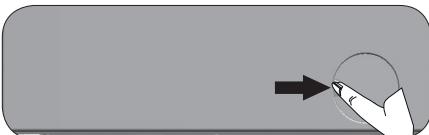
ในการที่จะทำความสะอาดตัวกรองที่สกปรกและระบายน้ำออก:

1. ถอดปลั๊กไฟของเครื่องเพื่อตัดพลังงานออก



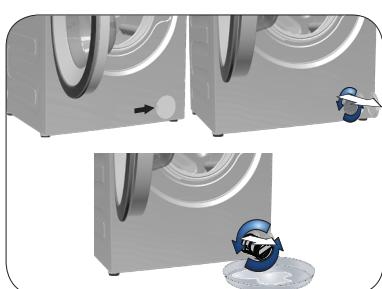
- ข้อระวัง:** อุณหภูมิของน้ำด้านในเครื่องอาจจะสูงขึ้นถึง 90 °C เพื่อหลีกเลี่ยงความเสี่ยงของการไหม้ ให้ทำความสะอาดตัวกรองหลังจากน้ำด้านในเครื่องถูกทำให้เย็นตัวลงแล้ว

2. เปิดฝาของตัวกรอง



3. ปฏิบัติตามขั้นตอนด้านล่างเพื่อที่จะระบายน้ำออก

ผลิตภัณฑ์ไม่มีสายท่อยางระบายน้ำออกฉุกเฉิน ในการระบายน้ำออก:



- ในการที่จะรับรวมน้ำที่เหลือออกจากตัวกรอง ให้วางถังขนาดใหญ่ไว้ด้านหน้าของตัวกรอง
- หมุนและคลายตัวกรองของปั๊มออกจนกระทั่งน้ำเริ่มไหลออกมาก (หวานเข้มนาฬิกา) ปล่อยน้ำไหลลงไปในภาชนะบรรจุที่คุณวางไว้ด้านหน้าตัวกรอง หาเศษผ้าไว้เกล้าๆ มือเพื่อชุดซับน้ำหากมีน้ำหลอกออก
- เมื่อน้ำในเครื่องออกหมดแล้ว นำตัวกรองออกมาโดยการหมุนออก

4 ทำความสะอาดสิ่งตกค้างข้างในตัวกรองรวมถึงเส้นใยเสื้อผ้า ถ้ามี รอบๆ ใบพัดของปั๊ม

5. เปลี่ยนตัวกรอง

6. ถ้าฝ่าครอบตัวกรองประกอบด้วย 2 ชิ้น ให้ปิดฝ่าครอบตัวกรองโดยการกดบนแผ่นฝ่า ถ้าประกอบด้วยชิ้นเดียว วางแผ่นฝ่าบนตำแหน่งด้านล่างในตำแหน่งที่ตั้งครั้งแรก และกดส่วนด้านบนลงไปเพื่อปิด

## 5 การแก้ไขปัญหา

ปัญหา	สาเหตุ	การแก้ไข
โปรแกรมไม่เริ่มต้นทำงานหลังจากปิดประตูเครื่อง	ไม่ได้กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ / ยกเลิก	<ul style="list-style-type: none"> <li>*กดปุ่ม เริ่มต้น / หยุดชั่วขณะ / ยกเลิก</li> </ul>
โปรแกรมไม่สามารถเริ่มทำงาน หรือเลือกได้	เครื่องซักผ้าจะสับปะเปลี่ยนใหม่จากการบังคับตัวเองเนื่องจากปัญหาการจ่ายพลังงาน (สายแรงดันไฟฟ้า แรงดันน้ำ ฯลฯ)	<ul style="list-style-type: none"> <li>กดและเช็คที่ ปุ่ม เปิด / ปิด เป็นเวลา 3 วินาที (อุปกรณ์ "การยกเลิกโปรแกรม")</li> </ul>
น้ำอยู่ในเครื่อง	อาจจะมีน้ำตกค้างอยู่ในตัวผลิตภัณฑ์ได้เนื่องจากกระบวนการควบคุมคุณภาพในการผลิต	<ul style="list-style-type: none"> <li>นำมือเย็บความล้มเหลว นำไปเป็นอันตรายต่อเครื่องซักผ้า</li> </ul>
เครื่องซักผ้าไม่มีน้ำบรรจุลงไป	<p>เก็บกันน้ำยกปิด ท่ออย่างทางเข้าน้ำหักงอ</p> <p>ตัวกรองทางเข้าน้ำดัน ประตูโหลดอาจเปิดอยู่</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>เปิดก็อกน้ำ</li> <li>ทำให้ท่ออย่างรวมเรียบ</li> <li>ทำความสะอาดตัวกรอง</li> <li>ปิดประตูโหลดเสือผ้า</li> </ul>
เครื่องซักผ้าไม่ระบายน้ำออก	<p>ท่ออย่างระบายน้ำอาจดันหรือบิดงอ</p> <p>ตัวกรองของปั๊มน้ำดัน</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ทำความสะอาดหัวท่อให้ท่ออย่างรวมเรียบ</li> <li>ทำความสะอาดตัวกรองของปั๊มน้ำ</li> </ul>
เครื่องซักผ้าล้นและมีเสียงดัง	<p>เครื่องซักผ้าอาจดึงอุปกรณ์ไปสมดล สารเคมีอาจจะเข้าไปในตัวกรองบ้มน้ำได้</p> <p>ถังเก็บน้ำดันที่เพื่อความปลอดภัยในการขนส่งไม่ถูก อุดออก</p> <p>บริเวณของเสือผ้าที่ซักในเครื่องอาจมีน้ำเกินไป เครื่องอาจจะมีเสือผ้ามากเกินไป</p> <p>เครื่องซักผ้าอาจจะวางพิงกันสิ่งของที่แข็ง</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ปรับน้ำดึงเพื่อปรับระดับของเครื่องซักผ้า</li> <li>ทำความสะอาดตัวกรองของปั๊มน้ำ</li> <li>ถอดสลัตเตอร์ที่เพื่อความปลอดภัยในการขนส่ง</li> <li>เพิ่มเสือผ้าเข้าไปในเครื่อง</li> <li>ทำการเอาเสือผ้าบางชิ้นออกจากเครื่องและ กระจายน้ำหนักของเสือผ้าด้วยมือให้สมดุล ถ้าเป็นน้ำดียาน้ำในเครื่อง</li> <li>ตรวจสอบให้แน่ใจว่าเครื่องซักผ้าไม่ได้แข็ง วัสดุใดๆ</li> </ul>
มีการรั่วของน้ำที่ด้านล่างสุดของเครื่อง	<p>ท่ออย่างระบายน้ำอาจดันหรือบิดงอ</p> <p>ตัวกรองของปั๊มน้ำดัน</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ทำความสะอาดหัวท่อให้ท่ออย่างรวมเรียบ</li> <li>ทำความสะอาดตัวกรองของปั๊มน้ำ</li> </ul>
เครื่องหยุดการทำงานระหว่างล้าง	เครื่องอาจจะหยุดทำงานชั่วคราวเนื่องจากแรงดันไฟฟ้าต่ำ	<ul style="list-style-type: none"> <li>เครื่องจะกลับมาทำงานอีกครั้งเมื่อแรงดันไฟฟ้ากลับมาที่ระดับปกติ</li> </ul>
เครื่องระบายน้ำออกโดยตรงของน้ำที่ไม่เข้ามา	ท่อระบายน้ำอาจมีความเสียงไม่เพียงพอ	<ul style="list-style-type: none"> <li>เชื่อมต่อท่อระบายน้ำดังที่ได้อธิบายไว้ใน คู่มือการทำงาน</li> </ul>
ไม่สามารถมองเห็นน้ำในขณะเครื่องกำลังซักผ้า	ระดับน้ำจะไม่สามารถมองเห็นได้จากด้านนอกของเครื่องซักผ้า	<ul style="list-style-type: none"> <li>สิ่งนี้ไม่ใช่ความผิดพลาด</li> </ul>
ประตูโหลดไม่สามารถเปิดได้	<p>การล็อกประตูจะทำงานเนื่องจากระดับน้ำในถังซัก</p> <p>เครื่องซักกำลังทำให้น้ำร้อนขึ้นหรืออยู่ในรอบของ การล้างหมุน</p> <p>การล็อกปั๊มน้ำเด็กถูกเชื่อมต่อ การล็อกประตูจะถูกปิดการทำงานสักสองสามนาทีหลังจาก โปรแกรมมาถึงจุดสิ้นสุดแล้ว</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ระบายน้ำออกโดยรันด้วยโปรแกรมปั๊มน้ำ หรือการบัน</li> <li>ให้ร้อนกว่าโปรแกรมจะทำงานเสร็จสิ้น</li> <li>รอสักสองสามนาทีเพื่อปิดการทำงานของ การล็อกประตู</li> </ul>

<b>ปัญหา</b>	<b>สาเหตุ</b>	<b>การแก้ไข</b>
การซักผ้าใช้เวลานานกว่าที่ระบุไว้ในคู่มือ (*)	แรงดันของน้ำดำเนินไป แรงดันไฟฟ้าอาจจะต่ำ อุณหภูมิของน้ำทางเข้าอาจจะต่ำไป จำนวนครั้งการล้างน้ำและ/หรือปริมาณของน้ำล้างอาจจะเพิ่มขึ้น พองส่วนเกินอาจเกิดขึ้นและระบบการดูดซับพองอัดโน้มต้มการเปิดการทำงานเนื่องจากมีการใช้ผงซักฟอกมากเกินไป	<ul style="list-style-type: none"> <li>เครื่องจะรอจนกระทั่งได้รับปริมาณน้ำที่เพียงพอในการป้องกันคุณภาพการซักที่ไม่ดีเนื่องจากปริมาณน้ำที่น้อยลง ดังนั้น เวลาใน การซักจึงยืดยาวออกไป</li> <li>เวลาในการซักถูกกำหนดให้ยืดยาวออกไปเพื่อหลีกเลี่ยงผลการซักที่ไม่ดีเมื่อแรงดันไฟฟ้าจ่ายต่ำเกินไป</li> <li>ต้องใช้เวลาในการทำให้น้ำร้อนเข้มมากกว่าเดิมในช่วงฤดูหนาว นอกจากนี้ เวลาในการซักยังสามารถทำให้ยืดยาวออกไปเพื่อหลีกเลี่ยงผลการซักที่ไม่ดี</li> <li>เครื่องจะเพิ่มปริมาณน้ำของน้ำล้างเมื่อต้องการการล้างน้ำที่ดีและเพิ่มขั้นตอนการล้างน้ำมากขึ้นหากจำเป็น</li> <li>ใช้ปริมาณของผงซักฟอกตามที่แนะนำไว้</li> </ul>
เวลาของโปรแกรมไม่มีการนับถอยหลัง (บันรุ่นที่มีหน้าจอแสดงผล)	ตัวจับเวลาอาจจะหยุดทำงานในระหว่างการทำงานน้ำเข้ามา	<ul style="list-style-type: none"> <li>ไฟเบร้ชี้ตัวจับเวลาอาจจะหยุดระหว่างการดูดน้ำเข้าเครื่อง เครื่องจะรอจนกระทั่งมีปริมาณน้ำที่เพียงพอเพื่อหลีกเลี่ยงผลการซักที่ไม่ดีเนื่องจากมีน้ำน้อยเกินไป ตัวจับเวลาจะกลับมาทำงานนับถอยหลังหลังจากนั้น</li> </ul>
	ตัวจับเวลาอาจจะหยุดทำงานในระหว่างการทำงานทำให้น้ำร้อนเข้ม	<ul style="list-style-type: none"> <li>ไฟเบร้ชี้ของตัวจับเวลาจะไม่นับถอยหลังจนกระทั่งเครื่องซักผ้าไปถึงอุณหภูมิที่เลือกไว้</li> </ul>
	ตัวจับเวลาอาจจะหยุดระหว่างการบันแน่	<ul style="list-style-type: none"> <li>ระบบตรวจสอบให้ดีไม่สมดุลแบบอัดโน้มติดอาจจะถูกเปิดใช้งานเนื่องจากการกระจายตัวที่ไม่สมดุลของเสื้อผ้าในถังซัก</li> </ul>
เวลาของโปรแกรมไม่มีการนับถอยหลัง (*)	อาจจะมีโหลดที่ไม่สมดุลในเครื่องซัก	<ul style="list-style-type: none"> <li>ระบบตรวจสอบให้ดีไม่สมดุลแบบอัดโน้มติดอาจจะถูกเปิดใช้งานเนื่องจากการกระจายตัวที่ไม่สมดุลของเสื้อผ้าในถังซัก</li> </ul>
เครื่องซักไม่ถูกสั่นไปยังขั้นตอนการหมุนปั่น (*)	อาจจะมีโหลดที่ไม่สมดุลในเครื่องซัก	<ul style="list-style-type: none"> <li>ระบบตรวจสอบให้ดีไม่สมดุลแบบอัดโน้มติดอาจจะถูกเปิดใช้งานเนื่องจากการกระจายตัวที่ไม่สมดุลของเสื้อผ้าในถังซัก</li> </ul>
	เครื่องจะไม่หมุนบันทึกน้ำไม่ถูกระบายนอย่างสมบูรณ์	<ul style="list-style-type: none"> <li>ตรวจสอบด้วกรองและท่อยางระบายน้ำ</li> </ul>
	พองส่วนเกินอาจเกิดขึ้นและระบบการดูดซับพองอัดโน้มต้มการเปิดการทำงานเนื่องจากมีการใช้ผงซักฟอกมากเกินไป	<ul style="list-style-type: none"> <li>ใช้ปริมาณของผงซักฟอกตามที่แนะนำไว้</li> </ul>

<b>ปัญหา</b>	<b>สาเหตุ</b>	<b>การแก้ไข</b>
สมรรถนะการซักผ้าไม่ดี: เสือผ้าที่ซักเปลี่ยนแปลงเป็นสีเทาขึ้น (**)	<p>ปริมาณผงซักฟอกที่ไม่เพียงพอถูกใช้ผ่านช่วงเวลา</p> <p>การซักล้างกระทำที่อุณหภูมิต่ำเป็นเวลานาน</p> <p>บริมาณของผงซักฟอกที่ไม่เพียงพอเกินน้ำ</p> <p>กระด้าง</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ใช้ปริมาณผงซักฟอกที่แนะนำให้เหมาะสม กับความกระด้างของน้ำและเสือผ้าที่จะซัก</li> <li>เลือกอุณหภูมิที่เหมาะสมสำหรับเสือผ้าที่จะทำการซัก</li> <li>การใช้ปริมาณของผงซักฟอกที่ไม่เพียงพอ กับน้ำกระด้างเป็นสาเหตุของคราบสกปรก เกาะติดบนเสื้อผ้าและสิ่งเสี้้ยะเปลี่ยนให้ เสือผากลายเป็นสีเทาเมื่อเวลาผ่านไป เป็นเรื่องที่ยุ่งยากในการกำจัดคราบสีเทาเมื่อ เกิดขึ้นแล้ว ใช้ปริมาณผงซักฟอกที่แนะนำ ให้เหมาะสมกับความกระด้างของน้ำและ เสือผ้าที่จะซัก</li> </ul>
	ใช้ผงซักฟอกมากเกินไป	<ul style="list-style-type: none"> <li>ใช้ปริมาณผงซักฟอกที่แนะนำให้เหมาะสม กับความกระด้างของน้ำและเสือผ้าที่จะซัก</li> </ul>
สมรรถนะการซักผ้าไม่ดี: คราบสกปรกฝังแน่นติดอยู่หรือเสือผ้าไม่ถูกทำให้ขาวใส (**)	<p>ใช้ปริมาณของผงซักฟอกที่ไม่เพียงพอ</p> <p>เสือผ้าถูกโหลดเข้าไปมากเกินไป</p> <p>เลือกโปรแกรมซักและอุณหภูมิผิด</p> <p>ใช้ผงซักฟอกผิดประเภท</p> <p>ใช้ผงซักฟอกมากเกินไป</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>ใช้ปริมาณผงซักฟอกที่แนะนำให้เหมาะสม กับความกระด้างของน้ำและเสือผ้าที่จะซัก</li> <li>อย่าโหลดเสือผ้าเข้าเครื่องมากเกินไป โหลด บริมาณเต็มค่าตามข้อมูลที่แนะนำไว้ใน “ตารางโปรแกรมและการบริโภค”</li> <li>เลือกโปรแกรมและอุณหภูมิที่เหมาะสม สำหรับเสือผ้าที่จะทำการซัก</li> <li>ใช้ผงซักฟอกดังเดิมที่เหมาะสมสำหรับ เครื่องซัก</li> <li>ใส่ผงซักฟอกในช่องที่ถูกต้อง อย่าผสมสาร พอกขาวและผงซักฟอกด้วยกัน</li> </ul>
สมรรถนะการซักผ้าไม่ดี: คราบสกปรกของน้ำมันติดแน่นบนเสือผ้าที่ซัก (**)	ไม่ได้ทำความสะอาดดังซักเป็นประจำ	<ul style="list-style-type: none"> <li>ทำความสะอาดดังซักอย่างเป็นประจำ สำหรับเรื่องนี้ โปรดดูที่ 4.4.2</li> </ul>
สมรรถนะการซักผ้าไม่ดี: เสือผ้าส่งกลิ่นที่ไม่พึงประสงค์ (**)	กลิ่นน้ำหอมและขั้นของแบคทีเรียจะก่อตัวขึ้นบนถังซักเนื่องจากผลของการซักผ้าอย่างต่อเนื่องที่ อุณหภูมิต่ำและ/หรือใช้โปรแกรมระยลัง	<ul style="list-style-type: none"> <li>ทิ้งให้ล้นถังใส่ผงซักฟอกรวมทั้งประคุโหลด เสือผ้าของเครื่องเปิดแมงไไวหลังจากการซักแต่ละครั้ง เช่นนั้นแล้ว สภาพแวดล้อมที่เหมาะสมต่อแบคทีเรียก็ไม่สามารถเกิดขึ้น ในเครื่องซักผ้าได้</li> </ul>
สีของเสือผ้าที่ซักขึ้นด่างลง (**)	<p>เสือผ้าถูกโหลดเข้าไปมากเกินไป</p> <p>ผงซักฟอกที่ใช้มีความชื้น</p> <p>เลือกใช้อุณหภูมิสูง</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>อย่าโหลดเสือผ้าเข้าเครื่องมากเกินไป</li> <li>เก็บรักษาผงซักฟอกให้ปิดในสภาพ แวดล้อมที่ไม่มีความชื้นและไม่เสี่ยงต่อ อุณหภูมิที่มากเกินไป</li> <li>เลือกโปรแกรมและอุณหภูมิที่เหมาะสมให้ 适合ดังกล่าวกับประเภทและระดับของความ สกปรกของเสือผ้า</li> </ul>

ปัญหา	สาเหตุ	การแก้ไข
การล้างน้ำไม่ดี	ประมวล ตรวจสอบค่าและสภาพการทำงานจัดเก็บของผงซักฟอกที่ใช้ไม่เหมาะสม	<ul style="list-style-type: none"> <li>ใช้ผงซักฟอกที่เหมาะสมสำหรับเครื่องซักผ้า และเลือกผ้าของคุณ เก็บรักษาผงซักฟอกให้ปิดในสภาพแวดล้อมที่ไม่มีความชื้นและไม่เสียด้วยความภูมิที่มากเกินไป</li> </ul>
	ผงซักฟอกถูกใส่ในช่องผิด	<ul style="list-style-type: none"> <li>ถ้างานซักฟอกถูกใส่ลงในช่องสำหรับการซักขันดันแล้ว แม้ว่ารอบของการซักขันดันจะไม่ได้ถูกเลือกคิดตาม เครื่องซักก็สามารถถูกใช้งานซักฟอกที่ซองนี้ในระหว่างการล้างน้ำ หรือการปรับผ้านุ่มได้ ใส่ผงซักฟอกในช่องที่ถูกต้อง</li> </ul>
	ตัวกรองของบ้มอุดตัน ท่ออย่างระบายน้ำพ่วงอ	<ul style="list-style-type: none"> <li>ทำความสะอาดตัวกรอง</li> <li>ตรวจสอบห่ออย่างระบายน้ำ</li> </ul>
เสือผ้าที่ซักกล้ายเป็นแข็งกระด้าง หลังจากการซัก (**)	ใช้ปริมาณของผงซักฟอกที่ไม่เพียงพอ	<ul style="list-style-type: none"> <li>การใช้ปริมาณของผงซักฟอกที่ไม่เพียงพอ สำหรับความกระด้างของน้ำสามารถเป็นสาเหตุของเสือผ้าที่ซักกล้ายเป็นแข็งกระด้างได้ในเมื่อเวลาผ่านไป ใช้ปริมาณของผงซักฟอกที่เหมาะสมกับความกระด้างของน้ำ</li> </ul>
	ผงซักฟอกถูกใส่ในช่องผิด	<ul style="list-style-type: none"> <li>ถ้างานซักฟอกถูกใส่ลงในช่องสำหรับการซักขันดันแล้ว แม้ว่ารอบของการซักขันดันจะไม่ได้ถูกเลือกคิดตาม เครื่องซักก็สามารถถูกใช้งานซักฟอกที่ซองนี้ในระหว่างการล้างน้ำ หรือการปรับผ้านุ่มได้ ใส่ผงซักฟอกในช่องที่ถูกต้อง</li> </ul>
	ผงซักฟอกอาจจะผสมกับน้ำยาปรับผ้านุ่ม	<ul style="list-style-type: none"> <li>อย่าผสมผงซักฟอกกับน้ำยาปรับผ้านุ่ม ล้างและทำความสะอาดอุปกรณ์จ่ายหัวยันน้ำร้อน</li> </ul>
เสือผ้าที่ซักไม่มีกลิ่นของน้ำยา ปรับผ้านุ่ม (**)	ผงซักฟอกถูกใส่ในช่องผิด	<ul style="list-style-type: none"> <li>ถ้าปั๊วผงซักฟอกถูกใส่ลงในช่องสำหรับการซักขันดันแล้ว แม้ว่ารอบของการซักขันดันจะไม่ได้ถูกเลือกคิดตาม เครื่องซักก็สามารถถูกใช้ผงซักฟอกที่ซองนี้ในระหว่างการล้างน้ำหรือการปรับผ้านุ่มได้ ล้างและทำความสะอาดอุปกรณ์จ่ายหัวยันน้ำร้อน ใส่ผงซักฟอกในช่องที่ถูกต้อง</li> </ul>
	ผงซักฟอกอาจจะผสมกับน้ำยาปรับผ้านุ่ม	<ul style="list-style-type: none"> <li>อย่าผสมผงซักฟอกกับน้ำยาปรับผ้านุ่ม ล้างและทำความสะอาดอุปกรณ์จ่ายหัวยันน้ำร้อน</li> </ul>

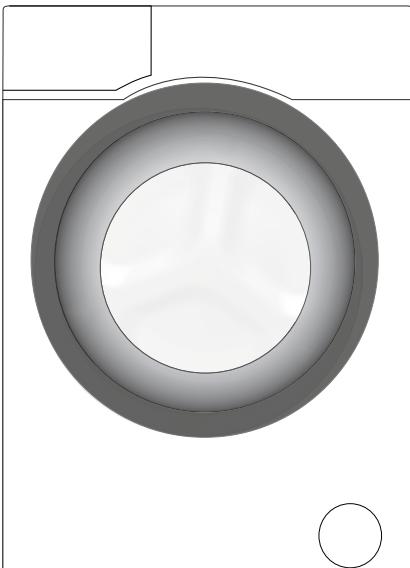
ปัญหา	สาเหตุ	การแก้ไข
สิ่งตกค้างของผงซักฟอกในลินชักของผงซักฟอก (**)	ผงซักฟอกถูกใส่ลงในลินชักที่เปียก ผงซักฟอกได้รับความชื้น แรงดันของน้ำทำเกินไป ผงซักฟอกในถังซักล้างหลักเมียกในขณะที่ทำการนำออกมาเพื่อซักล้างขั้นต้น ช่องของซองไส้ผงซักฟอกถูกขัดขวาง มีปัญหาเกี่ยวกับลินเบิดปิดลินชักผงซักฟอก ผงซักฟอกอาจจะผสมกับน้ำยาปรับผ้านุ่ม	ทำให้ลินชักไส้ผงซักฟอกแห้งก่อนที่จะใส่ผงซักฟอกลงไป เก็บรักษางานซักฟอกให้ดีในสภาพแวดล้อมที่ไม่มีความชื้นและเมืองเดียวต่ออุณหภูมิที่มากเกินไป ตรวจสอบแรงดันของน้ำ ตรวจสอบช่องด่างๆ และทำความสะอาดถังขั้นต้น หากหัวไส้ผงซักฟอกชำรุด
เมฟองก่อตัวขึ้นมากเกินไปในเครื่องซัก (**)	ใช้ผงซักฟอกที่ไม่เหมาะสมกับเครื่องซักผ้า ใช้ปริมาณของผงซักฟอกที่มากเกินไป ผงซักฟอกถูกจัดเก็บไว้ภายใต้สภาวะที่ไม่เหมาะสม เสือข้าแม่นโครงดูข่ายบางประเภท เช่น ผ้าไปริ่ง บางอาจจะมีฟองมากเกินไปเนื่องจากลายผืนผ้าของมัน ผงซักฟอกถูกใส่ในช่องคิด น้ำยาปรับผ้านุ่มน้ำยาจ่ายเข้าไปด้วยแต่เดินๆ	ใช้ผงซักฟอกให้เหมาะสมสำหรับเครื่องซักผ้า ใช้ปริมาณของผงซักฟอกที่พอดีเท่านั้น จัดเก็บผงซักฟอกไว้ในที่แห้งและปิด อย่าจัดเก็บผงซักฟอกในสถานที่ร้อนให้มากเกินไป ใช้ปริมาณผงซักฟอกน้อยๆ สำหรับเสื้อผ้าประเภทนี้
ฟองไหหลอกมากเกินไปจากลินชักไส้ผงซักฟอก	ใช้ผงซักฟอกมากเกินไป	ผสมน้ำยาปรับผ้านุ่ม 1 ช้อนโต๊ะกับน้ำ ½ ลิตรและเทลงในช่องสำหรับการซักล้างหลักของลินชักไส้ผงซักฟอก
เสือผ้ายังคงเมียกอยู่ ณ การถินสุกดการทำงานของโปรแกรม (*)	ฟองส่วนเกินอาจเกิดขึ้นและระบบการดูดซับฟอง อัดโน้มตีมีการเปิดการทำงานเนื่องจากมีการใช้ผงซักฟอกมากเกินไป	ใส่ผงซักฟอกลงในเครื่องที่เหมาะสมกับโปรแกรมและขนาดของไหหลอกสูงสุดที่ระบุไว้ใน “ตารางโปรแกรมและอัตราการบริโภค” เมื่อคุณใช้สารเคมีเพิ่มเติม (น้ำยาขัดคราบผังผอน น้ำยาฟอกขาว และ ฯลฯ) ให้ลดปริมาณของผงซักฟอกลง ใช้ปริมาณของผงซักฟอกตามที่แนะนำไว้
(*) เครื่องไม่ปรับไปสู่ขั้นตอนการบันทึ้งเมื่อเสือผ้าที่ซักมีการกระจายตัวไม่สมดุลในถังซักเพื่อบังกันความเสียหายได้ ต่อเครื่องและต่อสิ่งแวดล้อมรอบๆ ตัวเครื่อง ควรดูเรื่องและการซักที่ดีที่สุดที่ซักกีด้วยรุ้ง		
(**) ไม่ได้ทำความสะอาดถังซักเป็นประจำ ทำความสะอาดถังซักอย่างเป็นประจำ ดูที่ 4.4.2		
	ข้อระวัง: ถ้าคุณไม่สามารถจัดปัญหาได้เมื่อว่าได้ปฏิบัติตามท่านแนะนำในหน้านี้แล้ว ให้ปรึกษา กับตัวแทนจำหน่ายของคุณหรือตัวแทนบริการที่ได้รับอนุญาต อย่าพยายามซ่อมแซมผลิตภัณฑ์ที่ไม่ทำงานตามพังก์ชันด้วยตัวเอง	



# Washing Machine

## User's Manual

WMY 81283 LB2





This product was manufactured using the latest technology in environmentally friendly conditions.

---

# **1 General safety instructions**

This section includes security instructions which may help prevent the injuries and material damage risks. All kinds of warranties shall be invalid if these instructions are not observed.

## **1.1 Life and property safety**

- ▶ Never place the product on a carpet-covered floor. Electrical parts will get overheated since air cannot circulate from under the device. This will cause problems with your product.
- ▶ Unplug the product if it is not in use.
- ▶ Always have the installation and repairing procedures carried out by the Authorized Service Agent. Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.
- ▶ The water supply and draining hoses must be securely fastened and remain undamaged. Otherwise, water leak may occur.
- ▶ While there is still water inside the product, never open the loading door or remove the filter. Otherwise, risk of flooding and injury from hot water will occur.
- ▶ Do not force open the locked loading door. Door can be opened a few minutes after the washing cycle ends. In case of forcing the loading door to open, the door and the lock mechanism may get damaged.
- ▶ Use detergents, softeners and supplements suitable for automatic washing machines only.
- ▶ Follow the instructions on the label of textiles and the detergent package.

## **1.2 Children's safety**

- ▶ This product can be used by the children who are at the age of 8 and over and the people whose physical, sensory or mental skills are not fully developed or who do not have necessary required experience and knowledge as long as they are supervised or trained about the safe use of the product and its risks. Children should not play with the device. Cleaning and maintenance works should not be performed by children unless they are supervised by someone. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- ▶ Packaging materials may be dangerous for the children. Keep packaging materials in a safe place away from reach of the children.
- ▶ Electrical products are dangerous for the children. Keep the children away from the product when it is in use. Do not allow them to play with the product. Use child lock to prevent children from intervening with the product.

- ▶ Do not forget to close the loading door when leaving the room where the product is located.
- ▶ store all detergents and additives in a safe place away from the reach of the children by closing the cover of the detergent container or sealing the detergent package.

## 1.3 Electrical safety

- ▶ If the product has a failure, it should not be operated unless it is repaired by the Authorized Service Agent. Risk of electric shock!
- ▶ This product is designed to resume operating in the event of powering on after a power interruption. If you wish to cancel the programme, see "Cancelling the programme" section.
- ▶ Plug the product into a grounded outlet protected by a 16 A fuse. Do not neglect to have the grounding installation made by a qualified electrician. Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is used without grounding in accordance with the local regulations.
- ▶ Do not wash the product by spraying or pouring water onto it! Risk of electric shock!
- ▶ Never touch the power cable plug with wet hands! Do not grab the power cord to unplug the machine, always unplug it by holding the socket with one hand, and pulling the plug with the other hand.
- ▶ Product should be unplugged during installation, maintenance, cleaning and repair procedures.
- ▶ If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, after sales service or a similarly qualified person (preferably an electrician) or someone designated by the importer in order to avoid possible risks.

## 1.4 Hot surface safety



While washing the laundry at high temperatures, the loading door glass will get hot. Considering this fact, during washing operation keep the children away from the loading door of the product to prevent them touching it.

## 2 Important instructions for environment

### 2.1 Compliance with WEEE Directive



This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).

This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling. Do not dispose of the waste product with normal domestic and other wastes at the end of its service life. Take it to the collection center for the recycling of electrical and electronic equipment. Please consult your local authorities to learn about these collection centers.

Compliance with RoHS Directive:

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

### 2.2 Package information

Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

## 3 Intended use

- This product has been designed for domestic use. It is not for commercial purposes or it should not be used out of its intended use.
- The product must only be used for washing and rinsing of laundry that are marked accordingly.
- The manufacturer waives any responsibility arisen from incorrect usage or transportation.
- The service life of your product is 10 years. During this period, original spare parts will be available to operate the appliance properly.

## Complying Commission Delegated Regulation (EU) No 1061/2010

Supplier name or trademark	Beko
Model name	WMY 81283 LB2
Rated capacity (kg)	8
Energy efficiency class / Scale from A+++ (Highest Efficiency) to D (Lowest Efficiency)	A+++
Annual Energy Consumption (kWh) <sup>(1)</sup>	190
Energy consumption of the standard 60°C cotton programme at full load (kWh)	1.090
Energy consumption of the standard 60°C cotton programme at partial load (kWh)	0.670
Energy consumption of the standard 40°C cotton programme at partial load (kWh)	0.660
Power consumption in 'off-mode' (W)	0.500
Power consumption in 'left-on mode' (W)	0.500
Annual Water Consumption (l) <sup>(2)</sup>	11000
Spin-drying efficiency class / Scale from A (Highest Efficiency) to G (Lowest Efficiency)	B
Maximum spin speed (rpm)	1200
Remaining moisture Content (%)	53
Standard cotton programme <sup>(3)</sup>	Cotton Eco 60°C and 40°C
Programme time of the standard 60°C cotton programme at full load (min)	240
Programme time of the standard 60°C cotton programme at partial load (min)	205
Programme time of the standard 40°C cotton programme at partial load (min)	205
Duration of the left-on mode (min)	N/A
Airborne acoustical noise emissions washing/spinning (dB)	52/77
Built-in	No
Height (cm)	84
Width (cm)	60
Depth (cm)	54
Net weight ( $\pm 4$ kg.)	70
Single Water inlet / Double Water inlet	• / -
• Available	• / -
Electrical input (V/Hz)	230 V / 50Hz
Total current (A)	10
Total power (W)	2200
Main model code	1011

<sup>(1)</sup> Energy Consumption based on 220 standard washing cycles for cotton programmes at 60°C and 40°C at full and partial load, and the consumption of the low-power modes. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.

<sup>(2)</sup> Water consumption based on 220 standard washing cycles for cotton programmes at 60°C and 40°C at full and partial load. Actual water consumption will depend on how the appliance is used.

<sup>(3)</sup> "Standard 60°C cotton programme" and the "standard 40°C cotton programme" are the standard washing programmes to which the information in the label and the fiche relates and these programmes are suitable to clean normally soiled cotton laundry and that they are the most efficient programmes in terms of combined energy and water consumption.

Technical specifications may be changed without prior notice to improve the quality of the product.

## 4.1 Installation

- Apply to the nearest authorized service agent for the installation of your product.
- Preparation of the location and electrical, tap water and waste water installations at the place of installation is under customer's responsibility.
- Make sure that the water inlet and discharge hoses as well as the power cable are not folded, pinched or crushed while pushing the product into its place after installation or cleaning procedures.
- Make sure that the installation and electrical connections of the product are performed by authorized service. Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.
- Prior to installation, visually check if the product has any defects on it. If so, do not have it installed. Damaged products cause risks for your safety.

### 4.1.1 Appropriate installation location

- Place the product on a hard and level floor. Do not put it onto a carpet with high pile or other similar surfaces.
- When the washing machine and drier are placed on top of each other, their total weight –when loaded– amounts to 180 kilograms. Place the product on a solid and flat floor that has sufficient load carrying capacity!
- Do not place the product on the power cable.
- Do not install the product in the environments where the temperature falls below 0 °C.
- Leave a minimum space of 1 cm between the machine and the furniture.
- On a graduated floor, do not place the product next to the edge or on a platform.

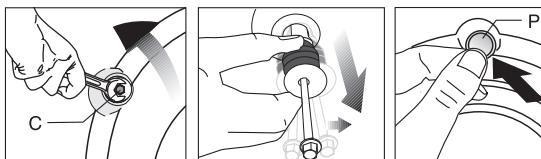
### 4.1.2 Removing packaging reinforcement



Tilt the machine backwards to remove the packaging reinforcement. Remove the packaging reinforcement by pulling the ribbon. Do not make this operation alone by yourself.

### 4.1.3 Removing the transportation locks

- 1 Loose all bolts with an appropriate wrench until they turn freely (**C**).
- 2 Remove the transport safety bolts by turning them slightly.
- 3 Insert the plastic covers in the bag containing the user manual to the openings on the rear panel. (**P**)



**CAUTION:** Remove the transportation safety bolts before operating the washing machine! Otherwise, the product will be damaged.



Keep the transportation safety bolts in a safe place to reuse when the washing machine needs to be moved again in the future.

Install the transport safety bolts in reverse order of the disassembly procedure.

Never move the product without the transportation safety bolts properly fixed in place!

## 4.1.4 Connecting water supply



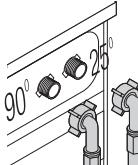
The water supply pressure required to run the product is between 1 to 10 bars (0.1 – 1 MPa). It is necessary to have 10 – 80 liters of water flowing from the fully open tap in one minute to have your machine run smoothly. Attach a pressure reducing valve if water pressure is higher.

If you are going to use the double water-inlet product as a single (cold) water-inlet unit, you must install the supplied stopper to the hot water valve before operating the product. (Applies for the products supplied with a blind stopper group.)



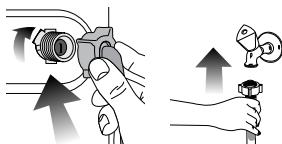
**CAUTION:** Models with a single water inlet should not be connected to the hot water tap. In such a case the laundry will get damaged or the product will switch to protection mode and will not operate.

**CAUTION:** Do not use old or used water inlet hoses on the new product. It may cause stains on your laundry.



Connect the special water supply hoses supplied with the product to the water inlets on the product. Red hose (left) (max. 90 °C) is for hot water inlet, blue hose (right) (max. 25 °C) is for cold water inlet.

Make sure that the hot and cold water taps are connected correctly when the product is being installed. Otherwise, your laundry will come out hot at the end of the washing process and wear out.



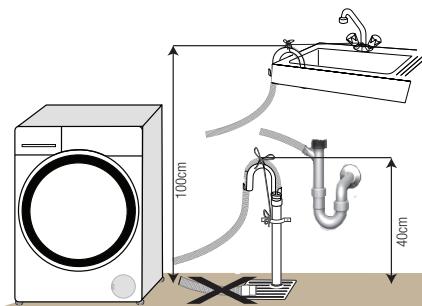
- 1 Tighten the nuts of the hose by hand. Never use a tool when tightening the nuts.
- 2 When hose connection is completed, check whether there is leak problems at the connection points by opening the taps fully. If any leaks occur, turn off the tap and remove the nut. Retighten the nut carefully after checking the seal. In order to prevent the water leaks and resultant damages, keep the taps closed when you do not use the product.

## 4.1.5 Connecting the drain hose to the drain

- Attach the end of the drain hose directly to waste water drain, lavatory or bathtub.



**CAUTION:** Your drain house will be flooded if the hose comes out of its housing during water discharge. Moreover, there is risk of scalding due to high washing temperatures! In order to prevent such situations and make sure that the machine performs water intake and discharge processes without any problem, fix the drain hose securely.



- Connect the drain hose to a minimum height of 40 cm and a maximum height of 100 cm.
- In case the drain hose is elevated after laying it on the floor level or close to the ground (less than 40 cm above the ground), water discharge becomes more difficult and the laundry may come out excessively wet. Therefore, follow the heights described in the figure.

- To prevent the waste water to go back into the machine again and to ensure easy drainage, do not immerse the end of the hose into the waste water or do not insert it into the drain for more than 15 cm. If it is too long, cut it short.
- The end of the hose should not be bent, it should not be stepped on and the hose must not be pinched between the drain and the machine.
- If the length of the hose is too short, use it by adding an original extension hose. Length of the hose may not be longer than 3.2 m. To avoid water leak failures, the connection between the extension hose and the drain hose of the product must be fitted well with an appropriate clamp as not to come off and leak.

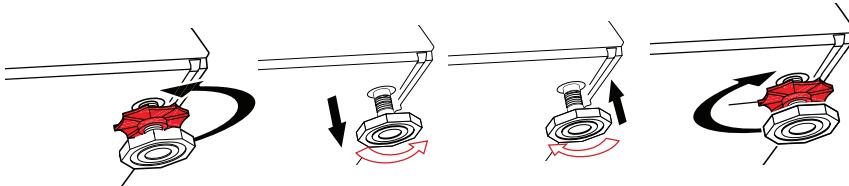
## 4.1.6 Adjusting the feet



**CAUTION:** In order to ensure that the product operates more silently and vibration-free, it must stand level and balanced on its feet. Balance the machine by adjusting the feet. Otherwise, the product may move from its place and cause crushing and vibration problems.

**CAUTION:** Do not use any tools to loosen the lock nuts. Otherwise, they will get damaged.

1. Loosen the lock nuts on the feet by hand.
2. Adjust the feet until the product stands in a stable and balanced way.
3. Tighten all lock nuts by hand again.



## 4.1.7 Electrical connection

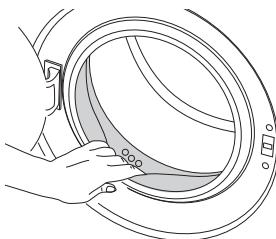
Connect the product to a grounded outlet protected by a 16 A fuse. Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is used without grounding in accordance with the local regulations.

- Connection must comply with national regulations.
- Power cable plug must be within easy reach after installation.
- If the current value of the fuse or breaker in the house is less than 16 Amps, have a qualified electrician install a 16 Amp fuse.
- The voltage specified in the "Technical specifications" section must be equal to your mains voltage.
- Do not make connections via extension cables or multi-plugs.



**CAUTION:** Damaged power cables must be replaced by the Authorized Service Agents.

## 4.1.8 Initial use



Before starting to use the product make sure that the preparations are made which are in line with the "Important Safety and Environment Instructions" and the instructions in the "Installation" section. To prepare the product for washing laundry, perform first operation in Drum Cleaning programme. If this program is not available in your machine, apply the method which is described in the section 4.4.2.



Use an anti-limescale suitable for the washing machines.

Some water might have remained in the product due to the quality control processes in the production. It is not harmful for the product.

## 4.2 Preparation

### 4.2.1 Sorting the laundry

- \* Sort laundry according to type of fabric, color, and degree of soiling and allowable water temperature.
- \* Always obey the instructions given on the garment tags.

### 4.2.2 Preparing laundry for washing

- Laundry items with metal attachments such as, underwired bras, belt buckles or metal buttons will damage the machine. Remove the metal pieces or wash the clothes by putting them in a laundry bag or pillow case.
- Take out all substances in the pockets such as coins, pens and paper clips, and turn pockets inside out and brush. Such objects may damage the product or cause noise problem.
- Put small size clothes such as infant's socks and nylon stockings in a laundry bag or pillow case.
- Place curtains in without compressing them. Remove curtain attachment items.
- Fasten zippers, sew loose buttons and mend rips and tears.
- Wash "machine washable" or "hand washable" labeled products only with an appropriate programme.
- Do not wash colours and whites together. New, dark coloured cottons release a lot of dye. Wash them separately.
- Tough stains must be treated properly before washing. If unsure, check with a dry cleaner.
- Only use the dyes / color changers and descaling agents which are appropriate to machine wash. Always follow the instructions on the package.
- Wash trousers and delicate laundry turned inside out.
- Keep laundry items made of Angora wool in the freezer for a few hours before washing. This will reduce pilling.
- Laundry that are subjected to materials such as flour, lime dust, milk powder, etc. intensely must be shaken off before placing into the machine. Such dusts and powders on the laundry may build up on the inner parts of the machine in time and can cause damage.

### 4.2.3 Things to be done for energy saving

Following information will help you use the product in an ecological and energy-efficient manner.

- Operate the product in the highest capacity allowed by the programme you have selected, but do not overload; see, "Programme and consumption table". See, "Programme and consumption table"
- Always follow the instructions on the detergent packaging.
- Wash slightly soiled laundry at low temperatures.
- Use faster programmes for small quantities of lightly soiled laundry.
- Do not use prewash and high temperatures for laundry that is not heavily soiled or stained.
- If you plan to dry your laundry in a dryer, select the highest spin speed recommended during washing process.
- Do not use more detergent than the recommended amount specified on its package.

### 4.2.4 Loading the laundry

1. Open the laundry cover.

2. Put the laundry items into the machine in a loose manner.

3. Push and close the loading cover until you hear the locking sound. Ensure that no items are caught in the door. The loading door is locked while a programme is running. The door can only be opened a while after the programme comes to an end.

### 4.2.5 Correct load capacity

The maximum load capacity depends on the type of laundry, the degree of soiling and the washing programme desired.

Machine automatically adjusts the water amount according to the weight of the laundry put inside it.

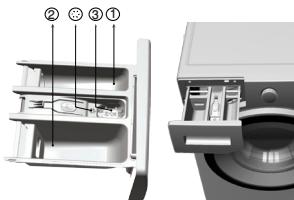


**WARNING:** Follow the information in the "Programme and consumption table". When overloaded, machine's washing performance will drop. Moreover, noise and vibration problems may occur.

## 4.2.6 Using detergent and softener



When using detergent, softener, starch, fabric dye, bleacher and decolorant, descaling agents; read the manufacturer's instructions written on the package and follow the dosages specified. Use measuring cup if available.



The detergent drawer is composed of three compartments:

- (1) for prewash
- (2) for main wash
- (3) for softener
- (※) in addition, there is a siphon piece in the softener compartment.

### Detergent, softener and other cleaning agents

- Add detergent and softener before starting the washing programme.
- While the washing cycle is in progress, do not leave the detergent dispenser open!
- When using a programme without prewash, do not put any detergent into the prewash compartment (compartment nr. "1").
- In a programme with prewash, do not put liquid detergent into the prewash compartment (compartment nr. "1").
- Do not select a programme with prewash if you are using a detergent bag or dispensing ball. Place the detergent bag or the dispensing ball directly among the laundry in the machine.

If you are using liquid detergent, do not forget to place the liquid detergent container into the main wash compartment (compartment number "2").

### Choosing the detergent type

Detergent type to be used depends on the fabric type and color.

- Use different detergents for coloured and white laundry.
- Wash your delicate clothes only with special detergents (liquid detergent, wool shampoo, etc.) used solely for delicate clothes.
- When washing dark coloured clothes and quilts, it is recommended to use liquid detergent.
- Wash woolens with special detergent made specifically for woolens.



**CAUTION:** Use only detergents manufactured specifically for washing machines.

**CAUTION:** Do not use soap powder.

### Adjusting detergent amount

The amount of washing detergent to be used depends on the amount of laundry, the degree of soiling and water hardness.

- Do not use amounts exceeding the dosage quantities recommended on the detergent package to avoid problems of excessive foam, poor rinsing, financial savings and finally, environmental protection.
- Use lesser detergent for small amounts or lightly soiled clothes.

### Using softeners

Pour the softener into the softener compartment of the detergent drawer.

- Do not exceed the (>max<) level sign on the softener compartment.
- If the softener has lost its fluidity, dilute it with water before putting it in the detergent drawer.

### Using liquid detergents

#### If the product contains a liquid detergent cup:



- Put the liquid detergent container into the compartment no "2".
- If the liquid detergent lost its fluidity, dilute it with water before putting it into the detergent container.

#### **If the product does not contain a liquid detergent cup:**

- Do not use liquid detergent for the prewash in a programme with prewash.
- Liquid detergent stains your clothes when used with Delayed Start function. If you are going to use the Delayed Start function, do not use liquid detergent.

#### **Using gel and tablet detergent**

- If the gel detergent thickness is fluidal and your machine does not contain a special liquid detergent cup, put the gel detergent into the main wash detergent compartment during first water intake. If your machine contains a liquid detergent cup, fill the detergent into this cup before starting the programme.
- If the gel detergent thickness is not fluidal or in the shape of capsule liquid tablet, put it directly into the drum before washing.
- Put tablet detergents into the main wash compartment (compartment nr. "2") or directly into the drum before washing.

#### **Using starch**

- Put the liquid soda, powder soda or the fabric dye into the softener compartment.  
Do not use softener and starch together in a washing cycle.  
Wipe the inside of the machine with a damp and clean cloth after using starch.

#### **Using limescale remover**

- When required, use limescale removers manufactured specifically for washing machines only.

#### **Using bleaches**

Add the bleach at the beginning of the washing cycle by selecting a prewash program. Do not put detergent in the prewash compartment. As an alternative application, select a programme with extra rinse and add the bleaching agent while the machine is taking water from the detergent compartment during first rinsing step.

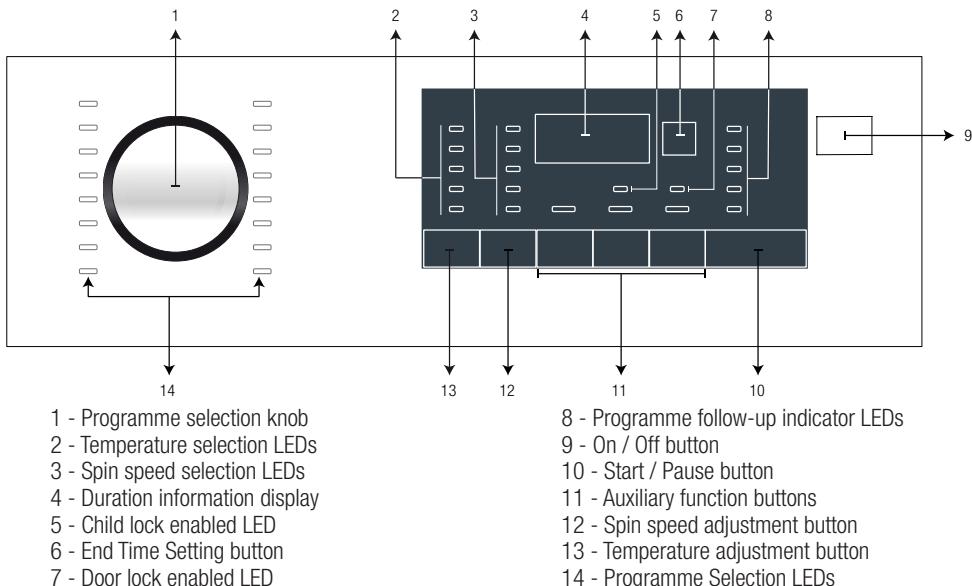
- Do not use bleaching agent and detergent by mixing them.
- Use just a little amount (approx. 50 ml) of bleaching agent and rinse the clothes very well as it causes skin irritation. Do not pour the bleach onto the laundry and do not use it with the colored items.
- When using oxygen-based decolorant, select a program which washes the laundry at a low temperature.
- Oxygen-based decolorant can be used with the detergent; however, if it is not at the same consistence, first put detergent in the compartment number "2" in the detergent dispenser and wait for the machine to flush the detergent when taking in water. While the machine continues taking in water, add decolorant in the same compartment.

#### 4.2.7 Tips for efficient washing

	Clothes			
	Light Colours and Whites	Colours	Black/Dark Colours	Delicates/Woolens/Silks
Soiling Level	(Recommended temperature range based on soiling level: 40-90 °C)	(Recommended temperature range based on soiling level: cold -40 °C)	(Recommended temperature range based on soiling level: cold -40 °C)	(Recommended temperature range based on soiling level: cold -30 °C)
	<b>Heavily Soiled</b>  (difficult stains such as grass, coffee, fruits and blood.)	It may be necessary to pre-treat the stains or perform prewash. Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes. It is recommended to use powder detergents to clean clay and soil stains and the stains that are sensitive to bleaches.	Powder and liquid detergents recommended for colors can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes. It is recommended to use powder detergents to clean clay and soil stains and the stains that are sensitive to bleaches. Use detergents without bleach.	Liquid detergents suitable for colors and dark colors can be used at dosages recommended for heavily soiled clothes.
	<b>Normally Soiled</b>  (For example, stains caused by body on collars and cuffs)	Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for normally soiled clothes.	Powder and liquid detergents recommended for colors can be used at dosages recommended for normally soiled clothes. Detergents which do not contain bleach should be used.	Liquid detergents suitable for colors and dark colors can be used at dosages recommended for normally soiled clothes.
	<b>Lightly Soiled</b>  (No visible stains exist.)	Powder and liquid detergents recommended for whites can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes.	Powder and liquid detergents recommended for colors can be used at dosages recommended for lightly soiled clothes. Detergents which do not contain bleach should be used.	Prefer liquid detergents produced for delicate clothes. Woolen and silk clothes must be washed with special woolen detergents.

## 4.3 Operating the product

### 4.3.1 Control panel



### 4.3.2 Programme selection

- 1 Determine the programme suitable for the type, quantity and soiling level of the laundry in accordance with the "Programme and consumption table".
- 1 Select the desired programme with the "Programme Selection" knob.



Programmes are limited with the highest spin speed appropriate for that particular type of fabric.

When selecting the program you will use, always take fabric type, color, soil degree and permitted water temperature into consideration.

Always prefer the lowest temperature value which is fit to your laundry type. Higher temperature means higher power consumption.

### 4.3.3 Programmes

#### • Cottons

Use for your cotton laundry (such as bed sheets, duvet and pillowcase sets, towels, bathrobes, underwear, etc.). Your laundry will be washed with vigorous washing action for a longer washing cycle.

#### • Synthetics

Use to wash your synthetic clothes (shirts, blouses, synthetic/cotton blends, etc.). It washes with a gentle action and has a shorter washing cycle compared to the Cottons programme.

For curtains and tulle, use the Synthetic 40°C programme with prewash and anti-creasing functions selected. As their meshed texture causes excessive foaming, wash the veils/tulle by putting little amount of detergent into the main wash compartment. Do not put detergent in the prewash compartment.

#### • Woollens

Use to wash your woolen clothes. Select the appropriate temperature complying with the tags of your clothes. Use appropriate detergents for woolens.



"The wool wash cycle of this machine has been approved by The Woolmark Company for the washing of machine washable wool products provided that the products are washed according to the instructions on the garment label and those issued by the manufacturer of this washing machine. M14109."

"In UK, Eire, Hong Kong and India the Woolmark trade mark is a Certification trade mark."

#### • Cottons Eco

Use to wash your normally soiled, durable cotton and linen laundry. Although it washes longer than all other programmes, it provides high energy and water savings. Actual water temperature may be different from the stated wash temperature. When you load the machine with less laundry (e.g. ½ capacity or less), programme time may automatically get shorter. In this case, energy and water consumption will decrease more, providing a more economic wash. This programme is available in the models with the remaining time indicator.

#### • BabyProtect

Use this programme for your laundry for which you require an anti-allergic and hygienic washing at high temperature with intensive and long washing cycle.

#### • Gentle Care 20°

Use it to wash your delicate laundry. It washes with a gentler action without any interim spins compared to the Synthetics program. It should be used for laundry for which sensitive wash is recommended.

#### • Hand Wash

Use to wash your woolen/delicate clothes that bear "not machine-washable" tags and for which hand wash is recommended. It washes laundry with a very gentle washing action to not to damage clothes.

#### • Daily Xpress

Use this programme to wash your lightly soiled cotton clothes in a short time.

#### • Super short Xpress

Use to wash your lightly soiled and unstained cotton laundry in a short time.

#### • Dark Care

Use this programme to wash your dark colored laundry or colored laundry that you do not want them get faded. Washing is performed with little mechanic action and at low temperatures. It is recommended to use liquid detergent or woolen shampoo for dark coloured laundry.

#### • Mix 40

Use this programme to wash your cotton and synthetic clothes together without sorting them.

#### • Shirts

Use to wash the shirts made of cotton, synthetic and synthetic blended fabrics together.

#### • Aqua 40' 40°

Use this programme to wash your lightly soiled and unstained cotton laundry in a short time.

#### • Hygiene 20°

Use this programme for your laundry for which you require washing at lower temperature with intensive and long washing cycle. Use this programme for your laundry for which you require hygienic washing at lower temperature.

#### • Rinse

Use when you want to rinse or starch separately.

#### • Spin + Drain

Use to drain the water in the machine.

### 4.3.4 Temperature selection

Whenever a new programme is selected, the recommended temperature for the selected programme appears on the temperature indicator.

To decrease the temperature, press the Temperature Adjustment button. Temperature will decrease gradually.



If the programme has not reached the heating step, you can change the temperature without switching the machine to Pause mode.

#### **4.3.5 Spin speed selection**

Whenever a new programme is selected, the recommended spin speed of the selected programme is displayed on the spin speed indicator.

To decrease the spin speed, press the Spin Speed Adjustment button. Spin speed decreases gradually.

Then, depending on the model of the product, "Rinse Hold" and "No Spin" options appear on the display. See "Auxiliary function selection" section for explanations of these options.

##### **Rinse Hold**

If you are not going to unload your clothes immediately after the programme completes, you can use rinse hold function to keep your laundry in the final rinsing water in order to prevent them from getting wrinkled when there is no water in the machine. Press Start / Pause button after this process if you want to drain the water without spinning your laundry. Programme will resume and complete after draining the water.

If you want to spin the laundry held in water, adjust the Spin Speed and press Start / Pause button.

The programme resumes. Water is drained, laundry is spun and the programme is completed.



If the programme has not reached the spinning step, you can change the speed without switching the machine to Pause mode.

### 4.3.6 Programme and consumption table

EN						Auxiliary functions			
Programme (°C)		Max. Load (kg)	Water Consumption (l)	Energy Consumption (kWh)	Max. Speed***	Prewash	Quick Wash	Extra Rinse	Selectable temperature range °C
Cottons Eco	60**	8	54	1.09	1600				Cold-60
	60**	4	47	0.67	1600				Cold-60
	40**	4	47	0.66	1600				Cold-60
Cottons	90	8	77	2.20	1600	•	•	•	Cold-90
	60	8	77	1.62	1600	•	•	•	Cold-90
	40	8	77	0.87	1600	•	•	•	Cold-90
Synthetics	60	3	64	1.10	1200	•	•	•	Cold-60
	40	3	64	0.61	1200	•	•	•	Cold-60
Daily Xpress	90	8	60	2.00	1400			•	Cold-90
	60	8	60	1.10	1400			•	Cold-90
	30	8	60	0.40	1400			•	Cold-90
Super short Xpress	30	2	35	0.15	1400			•	Cold-30
Shirts	60	4	61	1.10	800	•	•	•	Cold-60
Woollens	40	1.5	49	0.25	1200			•	Cold-40
Hand Wash	30	1	40	0.25	1200				Cold-30
Dark Care	40	4	80	0.55	1000	•		*	Cold-40
Aqua 40° 40°	40	8	32	0.40	1400				Cold-40
Mix 40	40	3.5	63	0.85	1000	•	•		Cold-40
BabyProtect	90	8	90	2.40	1600			*	90-30
Hygiene 20°	20	4	98	0.42	1600			*	20
Gentle Care 20°	20	4	45	0.15	1200			•	20

• : Selectable.

\* : Automatically selected, no canceling.

\*\* : Energy Label programme (EN 60456 Ed.3)

\*\*\* : If maximum spin speed of the machine is lower than this value, you can only select up to the maximum spin speed.

- : See the programme description for maximum load.

	** "Cotton eco 40°C and Cotton eco 60°C are standard programmes." These programmes are known as '40°C cotton standard programme' and '60°C cotton standard programme' and indicated with the   symbols on the panel.
--	--

	The auxiliary functions in the table may vary according to the model of your machine.
	Water and power consumption may vary subject to the changes in water pressure, water hardness and temperature, ambient temperature, type and amount of laundry, selection of auxiliary functions and spin speed, and changes in electric voltage.
	You can see the washing time of the programme you have selected on the display of the machine. It is normal that small differences may occur between the time shown on the display and the real washing time.
	"Selection patterns for auxiliary functions can be changed by the manufacturer company. New selection patterns can be added or removed."
	"The spin speed of your machine may vary according to the programme; this spin speed cannot exceed the max. spin speed of your machine."
	"The manufacturer reserves the right to make modifications in the programmes and auxiliary functions given in the table. While these modifications will not change the machine performance, programme steps and durations can be changed."

### 4.3.7 Auxiliary function selection

Select the desired auxiliary functions before starting the programme.

Whenever a programme is selected, if a relevant auxiliary function is selected its related indicator light will illuminate.



Indicator lights of the auxiliary functions that are not allowed to be selected with the current programme will flash and an audio warning is given.

Furthermore, you may also select or cancel auxiliary functions that are suitable to the running programme after the washing cycle starts. If the wash cycle has reached a point where no auxiliary function can be selected, an audio warning will be given and the related auxiliary function's light will flash.



Some functions cannot be selected together. If a second auxiliary function conflicting with the first one is selected before starting the machine, the function selected first will be canceled and the second auxiliary function selection will remain active. For example, if you want to select Quick Wash after you have selected the Additional Water, Additional Water will be canceled and Quick Wash will remain active.

An auxiliary function that is not compatible with the programme cannot be selected. (See, "Programme and consumption table")

Some programmes have auxiliary functions that must be operated simultaneously. Those functions cannot be cancelled. The frame of the auxiliary function will not be illuminated, only inner area will be illuminated.

#### • Prewash

A Prewash is only worthwhile for heavily soiled laundry. Not using the Prewash will save energy, water, detergent and time.

#### • Quick Wash

This function can be used in Cottons and Synthetics programmes. It decreases the washing times and also the number of rinsing steps for lightly soiled laundry.



When you select this function, load your machine with half of the maximum laundry specified in the programme table.

#### • Rinse Plus

This function enables the machine to make another rinsing in addition to the one already made after the main wash. Thus, the risk for sensitive skins (babies, allergic skins, etc.) to be effected by the minimal detergent remnants on the laundry can be reduced.

### 4.3.8 End Time

With the End Time function, the startup of the programme may be delayed up to 24 hours. After pressing End Time button, the programme's estimated ending time is displayed. If the End Time is adjusted, End Time indicator is illuminated.

In order for the End Time function to be activated and the programme to be completed at the end of the specified time, you must press Start / Pause button after adjusting the time.

If you want to cancel End Time function, press On / Off button to turn off and on the machine.



**Do not use** liquid detergents when you activate End Time function! There is the risk of staining of the clothes.

- 1 Open the loading door, place the laundry and put detergent, etc.
- 2 Select the washing programme, temperature, spin speed and, if required, the auxiliary functions.
- 3 Set the end time of your choice by pressing the End Time button. End Time indicator illuminates.
- 4 Press Start / Pause button. Time countdown starts. ":" sign in the middle of the end time on the display starts flashing.



Additional laundry may be loaded during the End Time countdown period. At the end of the countdown, End Time indicator turns off, washing cycle starts and the time of the selected programme appears on the display.

When the End Time selection is completed, the time appears on the screen consists of end time plus the duration of the selected programme.

### 4.3.9 Starting the programme

1. Press Start / Pause button to start the programme.
2. Programme follow-up light showing the startup of the programme will turn on.



If no programme is started or no key is pressed within 1-10 minute during programme selection process, the machine will switch to OFF mode. Display and all indicators are turned off.  
Selected programme data will be displayed if you press On / Off button.

### 4.3.10 Loading door lock

There is a locking system on the loading door of the machine that prevents opening of the door in cases when the water level is unsuitable.

"Door Locked" LED in the panel turns on when the loading door is locked.

### 4.3.11 Changing the selections after the programme has started

After the programme has started you can make the following changes.

#### 4.3.11.1 Switching the machine to pause mode:

Press the Start/Pause button to switch the machine to pause mode while a programme is running. The light indicating the Start/Pause status and programme step starts flashing on the Programme Follow-up indicator to show that the machine has been switched to the pause mode. Also, Loading Door light will also flash until the door is ready to be opened. When the loading door is ready to be opened loading door light will turn off and programme step indicator and Start / Stop LED continue to flash.

Also, when the loading door is ready to be opened, Loading Door light will also turn off in addition to the programme step light.

#### 4.3.11.2 Changing the auxiliary function, speed and temperature

Depending on the step the programme has reached, you can cancel or select the auxiliary functions. See, "Auxiliary function selection".

You can also change the speed and temperature settings. See, "Spin speed selection" and "Temperature selection".



If no change is allowed, the relevant light will flash for 3 times.

### 4.3.11.3 Adding or taking out laundry

1. Press the Start / Pause button to switch the machine to pause mode. The programme follow-up light of the relevant step during which the machine was switched into the pause mode will flash.
2. Wait until the Loading Door can be opened.
3. Open the Loading Door and add or take out the laundry.
5. Close the Loading Door.
6. Make changes in auxiliary functions, temperature and speed settings if necessary.
7. Press Start/Pause button to start the machine.

### 4.3.12 Child Lock

Use Child Lock function to prevent children from tampering with the machine. Thus you can avoid any changes in a running programme.



You can switch on and off the machine with **On / Off** button when the Child Lock is active. When you switch on the machine again, programme will resume from where it has stopped.

#### 4.3.12.1 To activate the child lock:

Press and hold **Auxiliary Function** button 2 for 3 seconds. In the programme selection display on the panel, "Child lock enabled" light will turn on. You can release **Auxiliary Function button 2** when this warning is displayed.

#### **4.3.12.2 To deactivate the child lock:**

Press and hold Auxiliary Function button 2 for 3 seconds. In the programme selection display on the panel, "Child lock enabled" light will turn off.

#### **4.3.13 Canceling the programme**

The programme is cancelled when the machine is turned off and on again. Press and hold **On / Off** button for 3 seconds.



If you press **On / Off** button when the Child Lock is enabled, the programme will not be cancelled. You should cancel the Child Lock first.

If you want to open the loading door after you have cancelled the programme but it is not possible to open the loading door since the water level in the machine is above the loading door opening, then turn the **Programme Selection** knob to **Pump+Spin** programme and discharge the water in the machine.

#### **4.3.14 End of programme**

End LED appears on the display when the programme is completed.

If you do not press any button for 10 minutes, the machine will switch to OFF mode. Display and all indicators are turned off.

Completed programme steps will be displayed if you press On / Off button.

#### **4.3.15 Your machine features "Standby Mode".**

After you switch on your machine with On-Off button, if no program is started or no other procedure is performed at the selection step or no action is taken within approx. 10 minutes after the selected program ends, your machine will switch to OFF mode automatically. Display and all indicators are turned off. Selected programme data will be displayed if you press On / Off button. Before you start the program, check the accuracy of your selections. If necessary, repeat them. This is not an error.

## 4.4 Maintenance and cleaning

Service life of product extends and frequently experienced problems will be reduced if it is cleaned at regular intervals.

### 4.4.1 Cleaning the detergent drawer



Clean the detergent drawer at regular intervals (every 4-5 washing cycles) as shown below in order to prevent accumulation of powder detergent in time.

Lift the rear part of the siphon to remove it as illustrated.

If more than normal amount of water and softener mixture starts to gather in the softener compartment, the siphon must be cleaned.

- 1 Press the dotted point on the siphon in the softener compartment and pull towards you until the compartment is removed from the machine.
- 2 Wash the detergent drawer and the siphon with plenty of lukewarm water in a washbasin. In order to prevent the residues to contact your skin, clean it with an appropriate brush by wearing a pair of gloves.
- 3 Insert the drawer back into its place after cleaning and make sure that it is seated well.

### 4.4.2 Cleaning the loading door and the drum

For products with drum cleaning programme, please see Operating the product - Programmes.

For products without drum cleaning, follow the below steps **to clean the drum:**

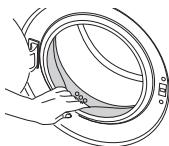
Select **Additional Water** or **Extra Rinse** auxiliary functions. Use a Cottons **programme** without pre-wash.

Set **the temperature to the level recommended on the drum cleaning agent which can be provided from authorized services**. Apply this procedure **without any laundry in the product**. Before starting the programme, put 1 pouch of special drum cleaning agent (if the special agent could not be supplied, put max. 100 g of powder anti-limescale) into the main wash detergent compartment (compartment no. „2“). If the anti-limescale is in tablet form, put only one tablet into the main wash compartment no. „2“. Dry the inside of the bellow with a clean piece of cloth after the programme has come to an end.



Repeat Drum Cleaning process in every 2 months.

Use an anti-limescale suitable for the washing machines.



After every washing make sure that no foreign substance is left in the drum.

If the holes on the bellow shown in the figure is blocked, open the holes using a toothpick.

Foreign metal substances will cause rust stains in the drum. Clean the stains on the drum surface by using cleaning agents for stainless steel.

Never use steel wool or wire wool. These will damage the painted, chromated and plastic surfaces.

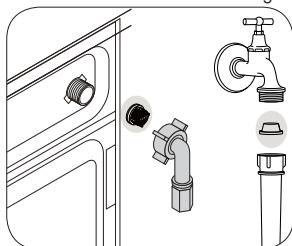
### 4.4.3 Cleaning the body and control panel

Wipe the body of the machine with soapy water or non-corrosive mild gel detergents as necessary, and dry with a soft cloth.

Use only a soft and damp cloth to clean the control panel.

#### 4.4.4 Cleaning the water intake filters

There is a filter at the end of each water intake valve at the rear of the machine and also at the end of each water intake hose where they are connected to the tap. These filters prevent foreign substances and dirt in the water to enter the washing machine. Filters should be cleaned as they do get dirty.



1. Close the taps.
2. Remove the nuts of the water intake hoses to access the filters on the water intake valves. Clean them with an appropriate brush. If the filters are too dirty, remove them from their places with a pliers and clean in this way.
3. Take out the filters on the flat ends of the water intake hoses together with the gaskets and clean thoroughly under running water.
4. Replace the seals and filters carefully and tighten their nuts by hand.

#### 4.4.5 Draining remaining water and cleaning the pump filter

The filter system in your machine prevents solid items such as buttons, coins and fabric fibers clogging the pump impeller during discharge of washing water. Thus, the water will be discharged without any problem and the service life of the pump will extend.

If the machine fails to drain water, the pump filter is clogged. Filter must be cleaned whenever it is clogged or in every 3 months. Water must be drained off first to clean the pump filter.

In addition, prior to transporting the machine (e.g., when moving to another house) and in case of freezing of the water, water may have to be drained completely.



**CAUTION:** Foreign substances left in the pump filter may damage your machine or may cause noise problem.

**CAUTION:** If the product is not being used, shut the tap shut, remove mains pipe and drain the water inside the machine against any likely freezing.

**CAUTION:** After each use, turn off the water tap to which the mains hose is connected.

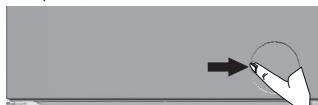
##### In order to clean the dirty filter and discharge the water:

- 1 Unplug the machine to cut off the supply power.



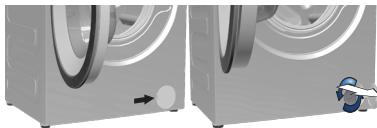
**CAUTION:** Temperature of the water inside the machine may rise up to 90 °C. To avoid the burning risk, clean the filter after the water inside the machine is cooled down.

- 2 Open the filter cover.



3 Follow the below procedures in order to drain water.

**If the product does not have an emergency water drain hose, in order to drain the water:**



- a. In order to collect the water to flow out of the filter, place a large vessel in front of the filter.
- b. Turn and loosen the pump filter until water starts to flow (counterclockwise). Fill the flowing water into the container you have placed in front of the filter. Always keep a piece of cloth handy to absorb any spilled water.
- c. When the water inside the machine is finished, take out the filter completely by turning it.

4 Clean any residues inside the filter as well as fibers, if any, around the pump impeller region.

5. Replace the filter.

6. If the filter cap is composed of two pieces, close the filter cap by pressing on the tab. If it is one piece, seat the tabs in the lower part into their places first, and then press the upper part to close.

Problem	Reason	Solution
Program does not start after closing the door.	Start / Pause / Cancel button was not pressed.	<ul style="list-style-type: none"> <li>*Press the Start / Pause / Cancel button.</li> </ul>
Programme cannot be started or selected.	Washing machine has switched to self protection mode due to a supply problem (line voltage, water pressure, etc.).	<ul style="list-style-type: none"> <li>Press and hold On / Off button for 3 seconds. (see. "Cancellation of program")</li> </ul>
Water in the machine.	Some water might have remained in the product due to the quality control processes in the production.	<ul style="list-style-type: none"> <li>This is not a failure; water is not harmful to the machine.</li> </ul>
Machine does not fill with water.	Tap is turned off. Water inlet hose is bent. Water inlet filter is clogged. Loading door may be open.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn on the taps.</li> <li>Flatten the hose.</li> <li>Clean the filter.</li> <li>Close the door.</li> </ul>
Machine does not drain water.	Water drain hose might be clogged or twisted. Pump filter is clogged.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Clean or flatten the hose.</li> <li>Clean the pump filter.</li> </ul>
Machine vibrates or makes noise.	Machine might be standing unbalanced. A hard substance might have entered into the pump filter. Transportation safety bolts are not removed. Laundry quantity in the machine might be too little. Machine might be overloaded with laundry. Machine might be leaning on a rigid item.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Adjust the feet to level the machine.</li> <li>Clean the pump filter.</li> <li>Remove the transportation safety bolts.</li> <li>Add more laundry to the machine.</li> <li>Take out some of the laundry from the machine or distribute the load by hand to balance it homogeneously in the machine.</li> <li>Make sure that the machine is not leaning on anything.</li> </ul>
There is water leaking from the bottom of the washing machine.	Water drain hose might be clogged or twisted. Pump filter is clogged.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Clean or flatten the hose.</li> <li>Clean the pump filter.</li> </ul>
Machine stopped shortly after the programme started.	Machine might have stopped temporarily due to low voltage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>It will resume running when the voltage restores to the normal level.</li> </ul>
Machine directly discharges the water it takes in.	Draining hose might not be at adequate height.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Connect the water draining hose as described in the operation manual.</li> </ul>
No water can be seen in the machine during washing.	The water level is not visible from outside of the washing machine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>This is not a failure.</li> </ul>
Loading door cannot be opened.	Door lock is activated because of the water level in the machine. Machine is heating up the water or it is at the spinning cycle. Child lock is engaged. Door lock will be deactivated a couple of minutes after the programme has come to an end.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Drain the water by running the Pump or Spin programme.</li> <li>Wait until the programme completes.</li> <li>Wait for a couple of minutes for deactivation of the door lock.</li> </ul>
Washing takes longer time than specified in the manual.(*)	Water pressure is low.  Voltage might be low.  Input temperature of water might be low.  Number of rinses and/or amount of rinse water might have increased.  Excessive foam might have occurred and automatic foam absorption system might have been activated due to too much detergent usage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Machine waits until taking in adequate amount of water to prevent poor washing quality due to the decreased amount of water. Therefore, the washing time extends.</li> <li>Washing time is prolonged to avoid poor washing results when the supply voltage is low.</li> <li>Required time to heat up the water extends in cold seasons. Also, washing time can be lengthened to avoid poor washing results.</li> <li>Machine increases the amount of rinse water when good rinsing is needed and adds an extra rinsing step if necessary.</li> <li>Use recommended amount of detergent.</li> </ul>

<b>Problem</b>	<b>Reason</b>	<b>Solution</b>
Programme time does not countdown. (On models with display) (*)	Timer may stop during water intake.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Timer indicator will not countdown until the machine takes in adequate amount of water. The machine will wait until there is sufficient amount of water to avoid poor washing results due to lack of water. Timer indicator will resume countdown after this.</li> </ul>
	Timer may stop during heating step.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Timer indicator will not countdown until the machine reaches the selected temperature.</li> </ul>
	Timer may stop during spinning step.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Automatic unbalanced load detection system might be activated due to the unbalanced distribution of the laundry in the drum.</li> </ul>
Programme time does not countdown. (*)	There might be unbalanced load in the machine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Automatic unbalanced load detection system might be activated due to the unbalanced distribution of the laundry in the drum.</li> </ul>
Machine does not switch to spinning step. (*)	There might be unbalanced load in the machine.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Automatic unbalanced load detection system might be activated due to the unbalanced distribution of the laundry in the drum.</li> </ul>
	The machine will not spin if water is not drained completely.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check the filter and the draining hose.</li> </ul>
	Excessive foam might have occurred and automatic foam absorption system might have been activated due to too much detergent usage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use recommended amount of detergent.</li> </ul>
Washing performance is poor: Laundry turns gray. (**)	Insufficient amount of detergent has been used over a long period of time.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
	Washing was made at low temperatures for a long time.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Select the proper temperature for the laundry to be washed.</li> </ul>
	Insufficient amount of detergent is used with hard water.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Using insufficient amount of detergent with hard water causes the soil to stick on the cloth and this turns the cloth into gray in time. It is difficult to eliminate graying once it happens. Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
	Too much detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
Washing performance is poor: Stains persist or the laundry is not whitened. (**)	Insufficient amount of detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use the recommended amount of detergent appropriate for water hardness and the laundry.</li> </ul>
	Excessive laundry was loaded in.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Do not load the machine in excess. Load with amounts recommended in the "Programme and consumption table".</li> </ul>
	Wrong programme and temperature were selected.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Select the proper programme and temperature for the laundry to be washed.</li> </ul>
	Wrong type of detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use original detergent appropriate for the machine.</li> </ul>
	Too much detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Put the detergent in the correct compartment. Do not mix the bleaching agent and the detergent with each other.</li> </ul>
Washing performance is poor: Oily stains appeared on the laundry. (**)	Regular drum cleaning is not applied.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Clean the drum regularly. For this, please see 4.4.2.</li> </ul>
Washing performance is poor: Clothes smell unpleasantly. (**)	Odours and bacteria layers are formed on the drum as a result of continuous washing at lower temperatures and/or in short programmes.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Leave the detergent drawer as well as the loading door of the machine ajar after each washing. Thus, a humid environment favorable for bacteria cannot occur in the machine.</li> </ul>

Problem	Reason	Solution
Colour of the clothes faded. (**)	Excessive laundry was loaded in. Detergent in use is damp. A higher temperature is selected.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Do not load the machine in excess.</li> <li>Keep detergents closed in an environment free of humidity and do not expose them to excessive temperatures.</li> <li>Select the proper programme and temperature according to the type and soiling degree of the laundry.</li> </ul>
It does not rinse well.	The amount, brand and storage conditions of the detergent used are inappropriate.  Detergent is put in the wrong compartment.  Pump filter is clogged. Drain hose is folded.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use a detergent appropriate for the washing machine and your laundry. Keep detergents closed in an environment free of humidity and do not expose them to excessive temperatures.</li> <li>If detergent is put in the prewash compartment although prewash cycle is not selected, machine can take this detergent during rinsing or softener step. Put the detergent in the correct compartment.</li> <li>Check the filter.</li> <li>Check the drain hose.</li> </ul>
Laundry became stiff after washing. (**)	Insufficient amount of detergent is used.  Detergent is put in the wrong compartment.  Detergent might be mixed with the softener.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Using insufficient amount of detergent for the water hardness can cause the laundry to become stiff in time. Use appropriate amount of detergent according to the water hardness.</li> <li>If detergent is put in the prewash compartment although prewash cycle is not selected, machine can take this detergent during rinsing or softener step. Put the detergent in the correct compartment.</li> <li>Do not mix the softener with detergent. Wash and clean the dispenser with hot water.</li> </ul>
Laundry does not smell like the softener. (**)	Detergent is put in the wrong compartment.  Detergent might be mixed with the softener.	<ul style="list-style-type: none"> <li>If detergent is put in the prewash compartment although prewash cycle is not selected, machine can take this detergent during rinsing or softener step. Wash and clean the dispenser with hot water. Put the detergent in the correct compartment.</li> <li>Do not mix the softener with detergent. Wash and clean the dispenser with hot water.</li> </ul>
Detergent residue in the detergent drawer. (**)	Detergent is put in wet drawer.  Detergent has gotten damp.  Water pressure is low. The detergent in the main wash compartment got wet while taking in the prewash water. Holes of the detergent compartment are blocked.  There is a problem with the detergent drawer valves. Detergent might be mixed with the softener.  Regular drum cleaning is not applied.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dry the detergent drawer before putting in detergent.</li> <li>Keep detergents closed in an environment free of humidity and do not expose them to excessive temperatures.</li> <li>Check the water pressure.</li> <li>Check the holes and clean if they are clogged.</li> <li>Call the Authorized Service Agent.</li> <li>Do not mix the softener with detergent. Wash and clean the dispenser with hot water.</li> <li>Clean the drum regularly. For this, please see 4.4.2.</li> </ul>
Too much foam forms in the machine. (**)	Improper detergents for the washing machine are being used.  Excessive amount of detergent is used. Detergent was stored under improper conditions.  Some meshed laundry such as tulle may foam too much because of their texture. Detergent is put in the wrong compartment. Softener is being taken early.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use detergents appropriate for the washing machine.</li> <li>Use only sufficient amount of detergent.</li> <li>Store detergent in a closed and dry location. Do not store in excessively hot places.</li> <li>Use smaller amounts of detergent for this type of item.</li> <li>Put the detergent in the correct compartment.</li> <li>There may be problem in the valves or in the detergent dispenser. Call the Authorized Service Agent.</li> </ul>

<b>Problem</b>	<b>Reason</b>	<b>Solution</b>
<b>Foam is overflowing from the detergent drawer.</b>	Too much detergent is used.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mix 1 tablespoonful softener and <math>\frac{1}{2}</math> l water and pour into the main wash compartment of the detergent drawer.</li> </ul>
		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Put detergent into the machine suitable for the programmes and maximum loads indicated in the "Programme and consumption table". When you use additional chemicals (stain removers, bleaches and etc), reduce the amount of detergent.</li> </ul>
<b>Laundry remains wet at the end of the programme. (*)</b>	Excessive foam might have occurred and automatic foam absorption system might have been activated due to too much detergent usage.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Use recommended amount of detergent.</li> </ul>
<p>(*) Machine does not switch to spinning step when the laundry is not evenly distributed in the drum to prevent any damage to the machine and to its surrounding environment. Laundry should be rearranged and re-spun.</p> <p>(**) Regular drum cleaning is not applied. Clean the drum regularly. See 4.4.2</p>		
	<p><b>CAUTION:</b> If you cannot eliminate the problem although you follow the instructions in this section, consult your dealer or the Authorized Service Agent. Never try to repair a nonfunctional product yourself.</p>	